

ACC 065/PWU

10000/150/31

RA
FE

10000/150/31

RATE INCREASES, GAS
FEB. - OCT. 1944

Tel. 478200

HWV/mc

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

48

ACC/O65/PWU

28 Oct. 44

SUBJECT : PALERMO - Gas Rates

TO : Ministry of Public Works, Italian Government.
(Attention: Comm. Tizzano)

1. We have been furnished with a copy of letter No. 025972, dated 20 Oct. 44, which was addressed to you by the Minister of Industry, Commerce and Labour.

2. We request you to investigate immediately the increase in the Palermo gas rates which the Prefecture of Palermo authorised without reference to this Commission.

Then, please, submit to us your recommendations in the matter.

G.E.R.

G.E. RHODES,
Lieut-Colonel, R.E.,
Acting Director.

*Yol 8/11/44
a 9/11/44*

B/F 10 NOV

4037

Tel: 489081

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

HWB/bb

47

ACC/065/PWU

28 Oct 44

SUBJECT: PALERMO Gas Rates.

TO : Regional Commissioner, Sicily.
(Attention: Regional Engineer)

1. Reference the attached copy of a letter, dated 20 Oct 44, from the Minister of Industry, Commerce and Labour to the Ministry of Public Works.

2. We are requesting the Ministry of Public Works to investigate at once the increase in Palermo gas rates which the Prefecture of Palermo appears to have authorized without reference to this Commission.

3. If you can offer any helpful observations on this matter, we shall be glad to have them.

By command of Commodore Stone

file 8 (new file) refers *G.R.H.*

G.E. RHODES,
Lieut-Colonel, R.E.,
Acting Director.

Enclosure: Copy letter (in duplicate)

4036

Tel. 478200

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

file
HWW/ee

46

ACC/065/PWU

27 Oct 44

SUBJECT: SALERNO Gas Rates.

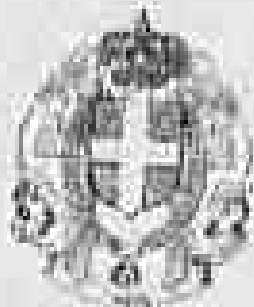
TO : Ministry of Public Works, Italian Government.
(Attention: Comm. Pizzano).

1. We refer to our letter ACC/065/PWU of 5 Sep 44 and our further letter of 13 Oct 44. — *John 44*

2. Please accept this second reminder that we have not yet received a copy of your notification to the Società Meridionale del Gas, authorising a temporary surcharge on their rates at Salerno.

8/F 10 AM
Copy to Regional Commissioner, *AW*
Southern Region
(for information of Regional Engineer.)

GR
G.E. RHODES, *4035*
Lieut-Colonel, R.E.,
Acting Director.



27 OCT 1944

065

CCP

Roma

45

FILE

Ministero dell'Industria, del Commercio e del Lavoro Ministero dei Lavori Pubblici - Gabinetto -
 DIREZ. GEN. COMMERCIO Alta Commissione Alleata - Dipartimento Pubblici Servizi
 Del. 1025972 Allegato del
 OGGETTO Prezzo del gas. ROMA

La R. Prefettura di Palermo ha segnalato a questo Ministero che l'Amministrazione Comunale di quella città con deliberazione del 22 giugno 1944, (della quale si acciude copia) approvando una proposta della Commissione Amministratrice dell'Azienda del Gas ha accordato una miglioramento sul prezzo del gas di L. 5,10 per mc. per modo che tale prezzo, che prima era fissato in L. 0,90, risulta ora di L. 6 al mc.. La G.P.A. su conforme parere dell'Ufficio del Genio Civile ha approvato in seduta dell'8 luglio 1944 la suddetta deliberazione, salvo i provvedimenti dell'Autorità competente per la deroga della legge sul blocco dei prezzi.

CO/B.

B/E

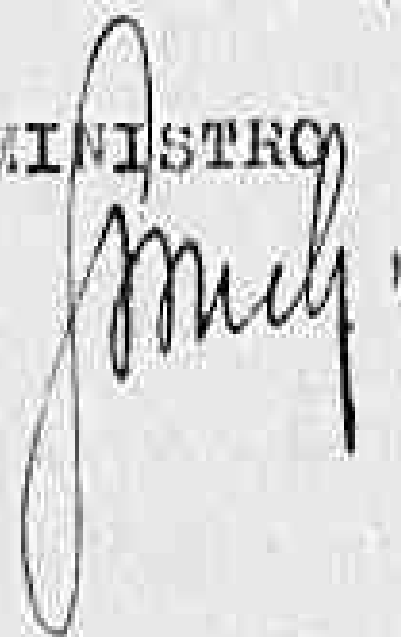
10 NOV

Per on
 direttori
 collare a
 12.10.44
 1483

La predetta Prefettura ha segnalato inoltre che, stante gli urgenti bisogni dell'Azienda, ha autorizzato l'immediata applicazione del prezzo come sopra determinato.

In merito a quanto segnalato dalla detta Prefettura si prega di voler far conoscere se l'aumento di tariffa in questione sia stato legalmente autorizzato o se la pratica sia tuttora in corso, e di fornire gli opportuni chiarimenti al riguardo.

IL MINISTRO



Ministry of Industry,
Commerce & Labour
General Direction of Commerce.

Translation

Rome, Oct. 20th 1944.

Prot. N. 025972

To: the Ministry of P. W. -
"Cabinet"

"the A.C. Public Utilities
Department."

Subject: Price of gas.

Rome

The Prefecture of Palermo has informed this Ministry that the Communal Administration of that city, by a deliberation of June 22nd 1944, (which we enclose a copy of), approving a proposal of the Administrative Commission of the Gas Concern, has granted an increase ^{of \$5.00 per cubic m.} in the price of gas, so that this price, which used to be of \$0.90, is now of \$1.60 - a cubic m. The "S. P. A." having obtained the consent of the General Office, has approved the abovementioned deliberation at the sitting of July 8th 1944, ^{subject to confirmation by} ~~accepting the measures of the~~ competent authorities for the partial amendment of the law on the ~~fixing~~ ^{freezing} of prices.

The aforesaid Prefecture has also pointed out that, on account of the pressing needs of the Concern, it has authorized the immediate application of the price determined above.

As regards the communication sent by the said Prefecture we beg you to let us know if the ^{above} increased rates have been legally authorized or if ~~the negotiations are still in progress~~ ^{the negotiations are still in progress} ~~the necessary explanations on the subject~~ ^{the necessary explanations on the subject}.

The Minister
(signed)

4033

44

Tel. 489081

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

HWB/bb

ACC/065/PWU

13 Oct 44

SUBJECT: SALERNO Gas Rates.

TO : Ministry of Public Works, Italian Govt.
Attn. Comm. Tizzano.

7010 39

1. In our letter ACC/065/PWU of 5 Sep 44 we agreed to your authorizing the application of a temporary surcharge of 21 1/4% (or 250% if preferred) on gas sales at SALERNO. Representatives of the Societa' Meridionale del Gas, however, have ~~informed~~ informed us that you have not yet notified them of the approved surcharge.

2. We hope you will attend to this matter without further delay and kindly furnish us with a copy of the notification.

Auth.

C.E. PHOLES,
Lieut-Colonel, P.E.,
Acting Director.

Copy to Regional Engineer, HQ. Southern Region.

O/C.

*B/F 20/10
(to Maj. W.)*

403'

*Further
revisions
drafted
26 Oct*

Tel. 489081

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
ATO 394

HWB/bb

ACC/065/PWU

13 Oct 44

SUBJECT: Gas Rates.- BARI, NOCEHA and CASTELLAMARE.

TO : Regional Engineer, HQ., Southern Region.

We are informed by representatives of the Societa' Meridionale del Gas, who called at this Hq. on 12 Oct, that they passed to you a copy of their letter of 18 Sep 44, addressed to the Ministero dei Lavori Pubblici on the above subject, intending that you should forward the said copy to us.

No doubt the copy letter is at present being studied in your office, but we ask you to let us have it as soon as you can conveniently do so.

G.E.R.
G.E. RHODES,
Lieut-Colonel, R.E.,
Acting Director.

4031

Tel. 489081

HWN/mc

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

42

ACC/064/PWU

6 October 1944

Subject: Adjustment of Utility Rates.

To : Ministry of Public Works.
(Att. Comm. Fizzano)

1. Reference your letter No. 30 of 20 Sept. 44.
2. You state that you have not received certain of the communications enumerated in our letter of 12 Sep. 44. Two of them (both dated 28 July 44, reference ACC/065/PWU, and relating to gas rates of Castellammare, Bari and Nocera) were subsequently referred to in our letter ACC/065/PWU of 13 Aug. 44, regarding gas rates of Salerno, which letter has already received your attention. If on receipt of the last mentioned letter you had not received the two letters of 28 July, we cannot understand why you did not say so. Furthermore, the application of the Soc. An. Idroelettrica di Castelbottaccio, Campobasso, was forwarded together with the application of the Prefettura di Foggia (see paragraphs 4 and 5 of our covering letter, reference ACC/064/PWU, dated 27 July 44). You say that you have not received the former and yet you acknowledge that you are dealing with the latter. Surely you have made an error.
3. In view of the above, will you please make a further thorough search for the communications which you say you have not received. As all the letters in question were delivered by our own messengers we find it difficult to believe that they have gone astray.

4038

4. We should appreciate an early reply.

G.E. RHODES,
Lieut-Colonel, R.E.,
Acting Director.

Copies to Files 062 and 065.

Tel. 489081

FILE 065

HWW/mc

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

45

ACC/064/PWU

12 Sept. 1944

Subject: Adjustment of Utility Rates.

To : Ministry of Public Works.
(Att. Comm. Tizzano)

Appended hereto is a list of applications for augmentation of Utility Rates which have been forwarded to you by this Sub-Commission and in respect of which your recommendations are awaited. Some of them have been passed to you very recently but we think you will agree that others have been in your hands for a very long time. Your expeditious attention to these applications would be appreciated.

In the following list we quote the references and dates of our covering letters to you.

<u>Name of Undertaking</u>	<u>Our reference</u>	<u>Date of our letter</u>
- Prefettura di Foggia	064	27 Jul 44
- Società Anonima Idroelettrica di Castelbottaccio, Campobasso	064	27 Jul 44
- Bari (Gas) (Compagnia)	065	28 Jul 44
- Nocera Inferiore (Gas) (Meridionale)	065	28 Jul 44
- Castellammare (Gas) (del Gas)	065	28 Jul 44
- Azienda Idro-Elettrica, Calabritto	064	12 Aug 44
- Unione Esercizi Elettrici	064	16 Aug 44
- Società Elettrica Sarda, Sardegna	064	19 Aug 44
- Esercizio Acquedotto di Salerno	062	28 Aug. 44
- Porto (d'Ischia) (Elettricità)	064	3 Sept 44
- Esercizio Romana Gas	065	4 Sept 44

4029

Copies to: File 062

" " File 065

L.A. JENNY,
Lt-Colonel, C.E.,
Director.

2 SEP Recd *P. W+V*
065. cel.

0-5049
40.

R/3241

1st Ind.

JDA/sch

HEADQUARTERS ALLIED MILITARY GOVERNMENT REGION IV APO 394 31 August 1944

TO: Regional Control and Military Government Section Headquarters Allied Control Commission APO 394 (Attention: Public Works and Utilities Sub-Commission)

1. Forwarded.

For The Regional Commissioner:

HEADQUARTERS
1 SEP 1944
A. C. C.

John D. Ames
JOHN D. AMES
Lt Colonel, A.C.C.
Executive Officer (Rome)

Col Rapper
Please handle
RAJ 2/9

g/h/c

Major Greenwood
4000

Letter drafted to
Mun. Gov. Pub.
See
John 37
File 065
4028

EXO (ROME)
HJR/ac

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
REGION IV
APO 394

5th A/En.Div./1500/300

Date : 26 August 1944

To : PUBLIC WORKS & UTILITIES SUB-COMMISSION ACC
Via Regional Commissioner, Region IV

Subject : Application for rate increase

- 1) - Enclosed application of the Società Italiana per il Gas for increase in rates.



C.R. BIRCHETT
Lt. Col. C.E.
Dir. En.Div. Region IV

1 enclosure

Distribution :

- 2 copies to Regional Director (enclosures - 2 copies application)
- 1 copy to P.W. & U. Sub-Commission (enclosure - 1 copy)
- 1 " file

4027

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
REGION IV
APO 394

5th A/En.Div./1500/300

Date : 26 August 1944

To : PUBLIC WORKS & UTILITIES SUB-COMMISSION ACC
Via : Regional Commissioner, Region IV

Subject : Application for rate increase

1) - Enclosed application of the Società Italiana per il Gas
for increase in rate.

C.R. Birchett

C.R. BIRCHETT
Lt.Col. C.E.
Dir. En. Div. Region IV

Distribution ;

2 copies to Regional Director (enclosures - 2 copies application)
1 copy to P.W. & U. Sub-Commission (enclosure - 1 copy)
1 " to file

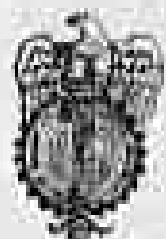
4026

Mod. 706

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS

ANONIMA CAPITALE DI L. 540.000.000 INT. VERS. - SEDE SOCIALE: TORINO

Esercizio Romana Gas
 Direzione Generale ed Ufficio: Roma - Via Regina Elena, 28



C.P.C. N° 88201
 TELEFONO 481.251
 TELEGRAMMI: "GAS", ROMA

Roma, 26th August 1944

Rif. n° 8/ D. 58/ 334

DA CITARE NELLA RISPOSTA

REGIONAL COMMISSIONER =
 Region IV AMG

ROME

In view of the next resuming of gas erogation and following a similar question of the Allied Command, we beg to give you the economic details about our working in order to proceed to an immediate increase of gas price.

On the basis of the required granted facts, we precise the following economic results :

Monthly expenses :

Pit coal cost :

= presumed consume for the distillation
 of gas coal

T. 4500 to £ 12,40 per T. = L. 1240	L. 5.580.000
plus internal manœuvre expenses L. 10 per T. =	" 45.000
national coal, presumed consume T. 900 to £ 5,50 per T. = L. 550	" 495.000
salaries and wages and various	" 4.860.280
materiale and contract expenses brought to to-day's rate	" 6.676.320
consumes and raw materials expenses	" 216.721
industrial general expenses	" 655.739
Administrations " "	" 1.116.633
	L. 19.145.713

SOCIETA ITALIANA PER IL GAS
Esercizio Romana Gas
 ROMA

Legge Italiana
 N° 2

26th Aug. 1944

	L. 19.145.713
Taxes and impositions	" 479.000
Salaries increases	" 1.695.000
Capitalistablistings extinction	" 2.544.120
Capital interests	" 1.250.000
	L. 25.113.833

Income

Meters hire	L. 692.350
Coal ovoids (our production) T. 350 to Lit. 470 for T.	" 164.500
Pitch tax	" 78.150
	L. 930.000

Presumed sales

G A S cubic metres 4.100.000 to L.0,857	" 3.513.700	
	L. 4.443.700	" 4.443.700
	loss	L. 20.670.133

It follows that foreseen a sale of cubic metres 4.100.000 of gas monthly, the Company would have a loss of Lit. 5,04 per cubic metre.

The economic conditions of the Company are this particular moment very serious as the bringing into service of the installations damaged by air raids, the missed encashments during six months, although salaries and expenses have remained as before

402%

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS

Esercizio Romana Gas

ROMA

Regia Italiana

3

26th aug. 1944

salaries and general expenses have absorbed every cashing possibility and the Company has been compelled to recur in greater form to banking credits.

Under these circumstances we beg to ask you :

- 1) an increase of Lire 5,04 on the actual gas price;
- 2) an increasing quote on said price of cent. 0,50 per cubic metre and this only for one year, for reimbursement of expenses met by the Company in order to maintain its installations and organisation during the period when no gas was laid out by superior orders for reasons to which the Company has no responsibility (in this way it has been hindered that the personnel could be sent up north for the labour service as intended by Gen. Maelzer).
- 3) As the Company cannot bear a monthly loss of more than 20 millions should this increase not be granted, as the Authority intends to ascertain it, payments of pit coal should be suspended until the next price could be acknowledged and fixed.

In case this could not be possible either, a provisory price of Lire 5 per cubic metre might be acknowledged to be equalized when the positive price will be fixed.

What is to be absolutely avoided for natural political and social reasons, is to apply also provisionally and save equalizing, the old price of 0,857 as not only the Company could not sustain such an economic situation, but the consumer would find an enormous difference between the old price (0,857) and the new one of

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS
Esercizio Romana Gas
 ROMA

Mod. 804

Lettera
 N° 4 del 26th aug. 1944

89.

L. 6,397 to be paid when equalizing would be started. It is therefore indispensable that the proposed price of L. 5.= for cubic metre should be applied at once, also provisionally and save equalizing, which price is to be considered as more adequate to the economic results ad above mentioned and in order to avoid future troubles and inconveniences among the population.

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS
 ESERCIZIO ROMANA GAS
 Il Direttore Generale

M. M. M.

4022

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS

ANONIMA - CAPITALE DI L. 540.000.000 INT. VERS. - SEDE SOCIALE: TORINO

*Esercizio Romana Gas**Direzione Generale ed Uffici: Roma - Via Regina Elena, 28*C.P.C. N° 89201
TELEFONO 481.251
TELEGRAMMI: "GAS", ROMA*Roma, li 26 agosto 1944*

Rif.° C/ab= a.38/

I DA CITARE NELLA RISPOSTA

MINISTERO DI LAVORI PUBBLICI
Ufficio Genio CivileROMA

Nell'imminenza della ripresa dell'erogazione del gas e in conformità ad analoga richiesta pervenutaci dal Comando Alleato ci facciamo premura di dettagliare i dati economici del nostro Esercizio agli effetti di un immediato adeguamento del prezzo del gas.

In base ai dati richiestici precisiamo le seguenti risultanze economiche:

SPESSE MENSILICosto fossile :

presunto consumo per distillazione carbone da gas

T. 4500 a § 12,40 per T. = L. 1240	L. 5.580.000
più spese manovre interne L. 10 la T.	" 45.000
combustibile nazionale, presunto consumo T. 900 a § 5,50 la T. = L. 550 =	" 4021
stipendi e salari, e erogazioni varie	" 4.360.280
spese materiali ed appalti aggiornati ai prezzi correnti	" 6.676.320
spese consumi e materie prime	" 216.721
spese generali industriali	" 655.739
" " amministrazione	" 1.116.653

a riportare

L. 19.145.713

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS
Esercizio Romana Gas
 ROMA

Legua lettera
 N° 2 del 26/8/1944

	riporto	L.	19.145.713
imposte e tasse	"		479.000
adeguamenti salariali	"		1.695.000
ammortamenti impianti 7%	"		2.544.120
interessi al capitale	"		1.250.000
		"	25.113.833
<u>Ricavi</u>			
noli contatori	L.	692.350	
T. 350 ovoidi a L. 400	"	164.500	
catrame	"	73.150	
	"	930.000	
presunta vendita gas			
mc. 4.100.000 a L. 0,857	"	3.513.700	
	"	4.443.700	
	perdita	L.	20.670.133
			=====

Ne consegue che presupposta una vendita di gas di mc. 4.100.000 mensili la Società avrebbe una perdita di L. 5,04 per mc.

Le condizioni economiche della Società sono in questo momento particolarmente gravi e preoccupanti in quanto il ripristino degli impianti danneggiati dai bombardamenti, i mancati incassi per 6 mesi, fermi restando tutti gli oneri dei salari stipendi e spese generali,

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS
Esercizio Romana Gas
ROMA

Segue lettera
N° 3 del 26/8/1944

hanno assorbito ogni e qualsiasi disponibilità di cassa, non solo, ma la Società ha già dovuto largamente attingere al fido bancario.

In dipendenza di quanto sopra si chiede:

- 1) una maggiorazione di L. 5,04 al prezzo del gas attualmente in vigore =
- 2) una quota di maggiorazione sul prezzo stesso di cent. 0,50 per mc. e ciò limitatamente per il periodo di un anno a rimborso delle spese sostenute dalla Società per mantenere inalterata la propria attrezzatura e organizzazione (impedendo in tal modo il prelevamento in massa e l'invio al Nord per il Servizio del Lavoro dei propri operai come ora stato proposto dal Gen. Maeltzer) nel periodo di sospensione del servizio imposto dalle superiori autorità per esigenze di carattere particolare, estranee alla Società stessa =
- 3) non potendo la Società sopportare una perdita mensile di oltre 20 milioni, si chiede che qualora non fosse possibile ottenere l'immediato riconoscimento del prezzo richiesto, in dipendenza degli accertamenti che le Autorità intendessero fare, sia possibile almeno ottenere la sospensione del pagamento del costo del fossile sino a quando non sarà stabilito il prezzo definitivo del gas. Qualora ciò non fosse possibile si chiede l'applicazione di un prezzo provvisorio in ragione di L. 5 per mc. salvo conguaglio all'atto del definitivo riconoscimento del prezzo definitivo del gas.

Ciò che è da escludersi in via assoluta per ovvie ed intuitive ragioni di carattere politico e sociale è di applicare, anche in via

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS
Esercizio Romana Gas
ROMA

Lettera
N° 4 del 26/8/1944

provvisoria e salvo congruaglio, il vecchio prezzo di 0,857 in quanto anche a prescindere dalla impossibilità materiale della Società di sostenere una situazione economica così disastrosa, come sopra esposta, si verrebbe, data la forte differenza fra il vecchio prezzo d'imperio (0,857) e l'attuale prezzo di (L. 6,397) a creare un grave disagio economico all'utente al momento del recupero di detta differenza per congruaglio.

E' indispensabile quindi applicare fin d'ora il prezzo proposto di Lire 5,== per mc., sia pure provvisorio e salvo congruaglio, più adeguato alle risultanze economiche sopra esposte e ciò anche allo scopo di evitare futuri disagi e malcontenti da parte della cittadinanza.

SOCIETÀ ITALIANA PER IL GAS
ESERCIZIO ROMANA GAS
Il Direttore Generale
ROMA



4018

Tel: 489081

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

HWV/lan

ACC/065/PWU

5 Sept 1944

SUBJECT: Salerno Gas Rates
TO : Ministry of Public Works
(Att. Sig. Visentini)

1. In reference to your letter of 22 August 1944 which was received on 30 August.

2. Your recommendations have been considered and we agree to your authorizing a temporary surcharge of 241% on gas sales at Salerno.

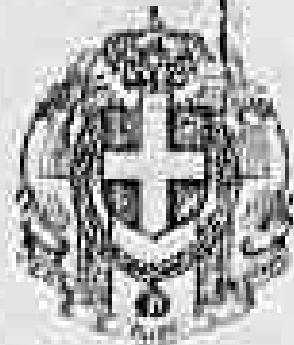
3. If, for convenience, you would prefer to allow a surcharge of 250% for a limited period (not beyond 31 Dec. 44) we should raise no objection. Any slight excess accumulated in this limited period would be taken into account at the next review of the company's accounts.

4. The surcharge will be authorized by you under conditions that accord with paragraphs 1, 4, 5, 6, 7 and 8 of our letter of 15 June 1944 to the Company in connection with Castellammare di Stabia.

*Reminded
drafted
12 Oct.*

W.M. LAPPER
Lieut - Colonel
Chief Util & Adm. Div.

Copy to Reg. Eng. HQ. Southern Region



Ministero dei Lavori Pubblici

UFFICIO ELETTRICITA' ACQUA - GAS

30 AUG Recd

Roma, addì 22 agosto 1944 . XXXXX

HEADQUARTERS A.C.C.
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION - APO 394

e p.c.: ^{R O M A} Via Veneto
Al Direttore di Gruppo - Ufficio
Elettricità - Acqua - Gas ^{NAPOLI}
ACC - 065 - PWU del 13 c.m.

Oggetto Tariffa di vendita del gas a Salerno.

Ho preso in esame gli atti relativi alla domanda 2 agosto corrente della Compagnia meridionale del gas per assegnazione di tariffe di vendita nel periodo agosto-dicembre 1944.

Noto che la quota esposta come "ammortamenti" non dovrebbe essere considerata, come tale, agli effetti della variazione provvisoria di tariffa ma in realtà essa comprende anche le manutenzioni ed in tale stato può essere parzialmente considerata nella misura ridotta di un decimo circa. Per tanto il deficit esposto dalla Compagnia in £ 725 000 per il periodo anzidetto deve essere ridotto a £ 634 000.

Il sopraprezzo di vendita per il gas erogato risulterebbe quindi di £ 3,17, pari al 341 % della tariffa originaria di £ 0,93 per metro cubo, con le condizioni stabilite dalla lettera di codesta Sottocommissione 15 giugno 1944 prot.ACC-065 - PWU relativa a Castellammare di Stabia.

Restituisco gli atti.

IL DIRETTORE

M. Visentini

Col. Rapper

Reg. 2/9

All.: 4

Si prega di restituire per equità, a chi ha richiesto, i documenti e le risposte.

*Trasferito
alla
Celle*

Ref. 4016



COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

ANONIMA

SEDE IN NAPOLI

Capitale L. 24.000.000 - Versato L. 15.900.000

C. P. C. 38993

N. 42-129 c/t

Napoli, 2 agosto 1944

Via Oberdan, 32

38h

ALLIED MILITARY GOVERNMENT

Public Works and Utilities

SALERNOSubject: Gas rates in Salerno

Referring to what has been agreed with the A.C.C. Salerno Province, please find herewith an estimate concerning our gas plant in Salerno for the period from August, 1st, to December 31st, 1944. This estimate has been drawn according to the forms that were sent to us by the A.C.C. for the other gas works, for which the increase of rate has already been settled.

We are not able to submit rectified balance concerning the year 1943, for the gas plant of Salerno has been stopped since July 1943 because of severe damage from air raids.

Said estimate sums up that the total loss on a sale of m³ 200.000, is of L. 725.000, i.e. L. 3,625 per m³, corresponding 387%.

Therefore the new price ought to be

Oggetto: Tariffe gas Salerno

Giusta accordi con codesto Ufficio vi rimettiamo un preventivo di esercizio della nostra officina di Salerno, corredato di dati statistici, per il periodo da agosto a dicembre 1944, secondo lo schema già indicatoci dall'A.C.C. per le altre nostre officine per le quali é stato stabilito l'aumento di prezzo del gas.

Non abbiamo potuto presentare dati con suntivi, in quanto l'impianto di Salerno é fermo per danneggiamenti di guerra fin dal luglio 1943.

Da detto preventivo si rileva che la perdita complessiva su una vendita di mc. 200.000, é di L. 725.000, e cioé a L. 3.625 per mc. corrispondente al 387%.

Il nuovo prezzo dovrebbe quindi - affin

S A L E R N O

Subject: Gas rates in Salerno

Referring to what has been agreed with the A.C.C. Salerno Province, please find herewith an estimate concerning our gas plant in Salerno for the period from August, 1st, to December 31st, 1944. This estimate has been drawn according to the forms that were sent to us by the A.C.C. for the other gas works, for which the increase of rate has already been settled.

We are not able to submit rectified balance concerning the year 1943, for the gas plant of Salerno has been stopped since July 1943 because of severe damage from air raids.

Said estimate sums up that the total loss on a sale of m³ 200.000, is of L. 725.000, i.e. L. 3,625 per m³, corresponding 387%.

Therefore the new price ought to be fixed at L. 4,56 per m³, in order that said gas work may not be operated with a loss.

The increase fixed by the A.C.C. for the City of Naples since January, 1st, 44 was 500% corresponding to a rate of L. 4,6061 per m³.

The increase settled by A.C.C. for the gas plant of Castellammare di Stabia has been of 225% (annexed copy of letter June, 15th 44 of A.C.C. Naples) i.e. L. 3.3475 per mc.

We beg therefore to set a temporary rate, while waiting for general dispositions about gas fees to be issued.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEI GAS

Il Direttore

Ann. 3

Oggetto: Tariffe gas Salerno

Giusta accordi con codesto Ufficio vi rimettiamo un preventivo di esercizio della nostra officina di Salerno, corredato di dati statistici, per il periodo da agosto a dicembre 1944, secondo lo schema già indicatoci dall'A.C.C. per le altre nostre officine per le quali è stato stabilito l'aumento di prezzo del gas.

Non abbiamo potuto presentare dati consuntivi, in quanto l'impianto di Salerno è fermo per danneggiamenti di guerra fin dal luglio 1943.

Da detto preventivo si rileva che la perdita complessiva su una vendita di mc. 200.000, è di L. 725.000, e cioè a L. 3.625 per mc. corrispondente al 387%.

Il nuovo prezzo dovrebbe quindi - affinché l'esercizio sia per lo meno in pareggio - essere stabilito in L. 4.56 per mc.

L'aumento fissato dall'A.C.C. per Napoli è stato del 500% corrispondente a un prezzo del gas di L. 4,6061 per metro cubo.

L'aumento fissato dall'A.C.C. per Castellammare di Stabia è stato del 225%, (giusta esclusa copia di lettera A.C.C.) pari a Lire 3.3475 per mc.

Vi preghiamo pertanto di voler fissare un prezzo provvisorio in pendenza delle disposizioni generali in corso di emanazione a riguardo delle tariffe.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEI GAS

Il Direttore

All. 3

Compagnia Meridionale del Gas

Ann. 1

GAS PLANT OF SALERNO

389

Name of Company: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
 Territory served: Community of Salerno
 Number of customers served before stoppage: 2319
 Estimate for the billing period: from August, 1st, to december, 31st 1944

Income

Sale of gas: (at old price)		
mc. 200.000 by L. 0,935	187.000	
Sale of by products (at new prices, tons 333 by L. 2.000)	666.000	
Meter charges (at old rates)	<u>10.000</u>	863.000

Production expense

Coal (tons 666 by L. 1.300)	867.000	
Production labor	250.000	
Materials and miscellaneous	<u>15.000</u>	1.132.000

Distribution expense

Labor	250.000	
Materials & miscellaneous	<u>15.000</u>	265.000

General expense

Salaries	60.000	
Other expense	<u>30.000</u>	90.000

Overhead expense

Depreciation equipment	39.000		
" distribution system	30.000		
Taxes	12.000		
Interest on loans	<u>20.000</u>		
		10.000	1,492.000
		<u>101.000</u>	<u>1.588.000</u>
			634.000
			<u>725.000</u>
			=====
		Net loss	

I Eng. Alberto Martini do hereby solemnly swear that all the statistics I have submitted to the Allied Control Commission in regard to the operations of the Compagnia Meridionale del Gas are true and correct in every way to the best of my knowledge and belief.

4014
 COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
 Il Direttore

Ann. 2

Compagnia Meridionale del Gas

GAS WORK SALERNODEPRECIATIONProduction plants

Immovebles	819.079.73	3.50%	40.954.00	
Gas works	445.349.41	10.00%	44.535.00	
Gasometers	200.000.00	3.50%	7.000.00	
	<u>1.464.429.14</u>			92.489.00

Distribution plants

Canalizations	519.920.92	3%	15.598.00	
Consumers tappings	415.957.81	3%	12.479.00	
Meters	427.155.05	10%	42.715.00	
Various	1.374.55	3%	412.00	
	<u>1.364.408.33</u>			71.204.00
	<u>2.828.837.47</u>			<u>163.693.00</u>
	=====			=====

Statistics

Total billing (gas)		187.000	
" meter charge		10.000	(with a loss of 40%)
Gas manufactured	m ³	333.000	
" sold	"	200.000	
Coal carbonized	tons	666	
Produced per ton of coal	m ³	500	
By products free for sale		333	(50% of the coal)
Price of coal		1.300	per ton
" by products		2.000	" "
Number of customers served		2.319	
Old price of gas per m ³		0.935	

I Eng. Alberto Martini do hereby solemnly swear that all the statistics I have submitted to the Allied Control Commission in regard to the operations of the Compagnia Meridionale del Gas are true and correct in every way to the best of my knowledge and belief.

4013
COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

Ann.3

38e

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works & Utilities Sub-Commission
APO 394

ACC/065/PWU

15 June 1944

Subject: Gas rates - Castellammare di Stabia.

To : COMPAGNIA MERIDIONALE GAS

1. We have carefully reviewed the data which you submitted to us in connection with your application to increase your charges for gas supplied from your plant at Castellammare di Stabia, and we have arrived at the following conclusions:
2. You are hereby authorized to add a temporary surcharge of not more than two hundred and twenty-five per cent (225%) to all charges (calculated at the fixed selling rate of 1.03 lire per cubic metre) in respect of gas consumed within the period 1st January 1944 to 31st August 1944 (eight calendar months).
3. This surcharge shall Not be applied to meter rents or to maintenance charges or to taxes collected from consumers. It may be applied only to the legitimate charge in respect of actual sales of gas, as defined in paragraph 2 above.
4. The surcharge may be applied as a separate addition to the total amount of a each bill for gas (excluding taxes, meter, charges, ect.) or it may be applied directly to the various component parts of the basic rates, it being understood that basic rates themselves remain unaltered and that no increase in the meter charges shall be made.
5. As soon as possible after the conclusion of each bi-monthly accounting period you will, please, submit to this Sub-Commission a certified true statement of all your revenues and expenditure appropriate to that period. It is particularly important that the statement regarding the accounting period of July and August shall be submitted as early as possible in the month of September because no surcharge will be authorized by this Sub-Commission for inclusion in the bills relating to gas consumption in September until your revenues and expenditure for the eight months, January to August inclusive, have been collectively considered.
6. An explanatory notice must be delivered with every bill that includes a surcharge. The wording of the notices shall be approximately in the following form:
"Included in this bill is a temporary surcharge of 225%. This surcharge has been authorized at the request the increased operating costs of the present emergency period".

40M2

38d

7. Inasmuch as this action has been authorized in compliance with your request for additional revenues, under no condition shall any statement be made to your customers that the application of this surcharge has been ordered by the Allied Control Commission or the Allied Military Government.

8. You will, please, send to this SubCommission an advance copy of a typical bill, together with a copy of the notice referred to.

W.M. LAPPER
Lieut-Colonel
Chief, Utilities & Adm. Div.

c.c. to: Minist. Lavori Pubblici
Regional Commissioner Reg. III
Economic Section ACC
PBS Engineer Section
File.

4011

COPIATRADUZIONE

COMMISSIONE ALLEATA DI CONTROLLO
QUARTIERE GENERALE

Sottocommissione per i LL.PP. e pp.ss.
APO 394

ANN.3

prot.ACC/065/PWU

Roma, 15 giugno 1944

OGGETTO: Tariffe del gas - Castellammare di Stabia

Alla Compagnia Meridionale del Gas

- I. Abbiamo accuratamente revisionato i dati che ci avete sottopo-
sto in relazione alla vostra domanda per l'aumento delle vostre tariffe
e siamo pervenuti dai vostri impianti di Castellammare di Stabia,
2. Voi siete con la presente autorizzati ad applicare un temporaneo
supplemento di tariffa non eccedente il 225% su tutti i prezzi, calcola-
to alla tariffa di vendita fissata in L.I.03 per mc. rispetto al gas con-
sumato nel periodo 1° gennaio 1944-31 agosto 1944 (8 mesi solari).
3. Questo sopraprezzo non dovrà applicarsi al nolo dei contatori
né alle spese di manutenzione né alle tasse corrisposte dagli utenti. Essi
può applicarsi solamente alla legittima tariffa relativa alle
forniture di gas come f.

OGGETTO: Tariffe del gas - Castellammare di Stabia

Alla Compagnia Meridionale del Gas

1. Abbiamo accuratamente revisionato i dati che ci avete sottoposto in relazione alla vostra domanda per l'aumento delle vostre tariffe per il gas fornito dai vostri impianti di Castellammare di Stabia, e siamo pervenuti alle seguenti conclusioni:
2. Voi siete con la presente autorizzati ad applicare un temporaneo supplemento di tariffa non eccedente il 225% su tutti i prezzi, calcolata alla tariffa di vendita fissata in L.1.03 per mc. rispetto al gas consumato nel periodo 1° gennaio 1944 al 31 agosto 1944 (8 mesi solari).
3. Questo sovrapprezzo non dovrà applicarsi al nolo dei contatori né alle spese di manutenzione né alle tasse corrisposte dagli utenti. Esso può applicarsi solamente alla legittima tariffa relativa alle attuali forniture di gas, come fissata nel paragrafo 2 (vedi sopra).

Il sovrapprezzo può applicarsi come aggiunta separata all'importo totale di ciascuna fattura per gas (escluse le tasse, spese di contatore ecc.) oppure può applicarsi direttamente alle varie parti componenti delle tariffe base restando inteso che le tariffe base stesse, rimangono inalterate e che non dovrà effettuarsi alcun aumento nelle spese per il contatore.

5. Al più presto possibile, dopo la conclusione di ogni periodo di conti bimestrali vi preghiamo di sottoporre a questa Sottocommissione una dichiarazione autentica di tutte le vostre entrate e spese relative a detto periodo. E' di particolare importanza che la dichiarazione concernente il periodo contabile di luglio e agosto venga sottoposta al più presto possibile nel mese di settembre poiché questa Sottocommissione non

./.

autorizzerà sopraprezzi eventualmente compresi nelle fatture, relativi al consumo del gas in settembre, fintanto che non siano state complessivamente considerate le vostre entrate e spese per gli otto mesi, dal gennaio all'agosto compreso.

6. Dovrà accompagnarsi a ciascuna fattura un avviso di spiegazione circa il sopraprezzo. Tale avviso dovrà approssimativamente essere così redatto: " S'include in questa fattura un sopraprezzo provvisorio del 225%. Questo sopraprezzo è stato autorizzato in dipendenza di domanda per l'aumento dei costi di esercizio del presente periodo di emergenza"

7. Dal momento che questa misura è stata autorizzata per aderire a vostra richiesta tendente a-d entrate addizionali, per nessuna ragione voi potrete dichiarare ai vostri ^{le}autenti l'applicazione di questa sopratassa è stata ordinata dalla Commissione Alleata di Controllo o dal Governo Militare Alleato.

8. Vi preghiamo di inviare a questa Sottocommissione anticipatamente una copia della fattura-tipo, unitamente a copia dell'avviso di cui sopra.

To W.M. LAPPER
T.Col. Capo Div.pp.ss. e amm/ne

Copia conforme
Al Ministero LL.PP.
Commissario Regionale Regione III
Sezione Economica dell'ACC
Sezione PBS
Archivio

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
Impianto del Gas a Salerno

(copia)

Nome della Compagnia: Compagnia Meridionale del Gas

Territorio in esercizio: Comune di Salerno

Numero degli utenti prima della sospensione: 2319

Previsione per il periodo contabile: dal 1° agosto al 31 dicembre 1944

ENTRATE

Erogazione del gas (al vecchio prezzo: mc. 200.000 a L. 0,935)

Vendita dei sottoprodotti (ai nuovi prezzi, tonn. 333 a L. 2000)

Noleggio contatori (ai vecchi prezzi)

Spese di produzione

Carbone (tonn. 666 a L. 1300)

Mano d'opera

Materiali e varie

Spese di distribuzione

Mano d'opera

Materiali e varie

Spese generali

Retribuzione personale

Altre spese

Spese di capitale

Ammortamento attrezzatura

" sistema in distribuzione

Tasse

Interessi su prestiti

<u>101.000</u>	<u>1.588.000</u>
Deficit netto	725.000

=====

Io Ingegnere Alberto Martini giuro solennemente che tutte le statistiche che ho sottoposto alla Commissione Alleata di Controllo concernenti l'esercizio della Compagnia Meridionale del Gas corrispondono al vero e sono cor-

ENTRATE

Erogazione del gas (al vecchio prezzo: mc. 200.000 a L. 0,935)	187.000	
Vendita dei sottoprodotti (ai nuovi prezzi, tonn. 333 a L. 2000)	666.000	
Noleggio contatori (ai vecchi prezzi)	<u>10.000</u>	863.000
<u>Spese di produzione</u>		
Carbone (tonn. 666 a L. 1300)	867.000	
Mano d'opera	250.000	
Materiali e varie	<u>15.000</u>	1.132.000
<u>Spese di distribuzione</u>		
Mano d'opera	250.000	
Materiali e varie	<u>15.000</u>	265.000
<u>Spese generali</u>		
Ributizione personale	60.000	
Altre spese	<u>30.000</u>	90.000
<u>Spese di capitale</u>		
Ammortamento attrezzatura	39.000	
" sistema in distribuzione	30.000	
Tasse	12.000	
Interessi su prestiti	<u>20.000</u>	101.000
		<u>1.588.000</u>
	Deficit netto	725.000
	=====	

Io Ingegnere Alberto Martini giuro solennemente che tutte le statistiche che ho sottoposto alla Commissione Alleata di Controllo concernenti l'esercizio della Compagnia Meridionale del Gas corrispondono al vero e sono corrette in ogni modo per quanto dipende da mia conoscenza e persuasione.

Per Compagnia Meridionale del Gas
IL DIRETTORE

4009

382

Copia)

TRADUZIONE

Compagnia Meridionale del Gas

Impianti del gas a Salerno -

AMMORTAMENTO

Impianti di produzione

Immobili	819.079,73	3,50%	40.954,00
Produzione gas	445.349,41	10,00%	44.535,00
Gazometri	<u>290.000,00</u>	3,50%	<u>7.000,00</u>
	<u>1.464.429,14</u>		<u>92.489,00</u>

Impianti di distribuzione

Tubazioni	519.920,92	3%	15.598,00
Derivazioni agli utenti	415.957,81	3%	12.479,00
Contatori	427.155,05	10%	42.715,00
Varie	<u>1.374,55</u>	3%	<u>412,00</u>
	<u>1.364.408,33</u>		<u>71.204,00</u>
	<u>2.828.837,47</u>		<u>163.693,00</u>

Statistiche

Totale delle fatture (gas)
" nolo contatori

187.000	(con una perdita
10.000	del 40%)

Gas prodotto
" erogato

mc.	333.000
"	200.000

Carbone bruciato

tonn.	666
-------	-----

Produzione per tonn.di carbone

mc.	500
-----	-----

Sottoprodotti atti alla vendita

333	(50% del carbone)
-----	--------------------

Prezzo del carbone

1.300	per tonn.
-------	-----------

" dei sotto prodotti

2.000

Numero degli utenti serviti

2.319

Vecchio prezzo del gas a mq.

0.935

Io Ingegnere Alberto Martini giuro solennemente che tutte le statistiche che ho sottoposto alla Commissione Alleata di Controllo concernenti l'esercizio della Compagnia Meridionale del Gas corrispondono al vero e sono corrette in ogni modo per quanto dipende da mia conoscenza e persuasione.

Fo Compagnia Meridionale del Gas

IL DIRETTORE 4008

Tel: 489081

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub - Commission

HWV/lan

APC 394

ACC/065/PWU

4 Sept. 1944

SUBJECT: Esercizio Romana Gas - request for
adjustment of rates.

TO : Ministry of Public Works
(Att. Comm. Tizzano)

We have received a copy of the communication of 26 August, reference C/ab - a.38/, addressed to you by the Esercizio Romana Gas (of the Società Italiana per il Gas), requesting authority to increase its charges.

In accordance with the present procedure in such matters, will you please examine the application and submit your recommendations to this Sub-Commission as soon as possible.

L.A. JENNY
Lt. Colonel C.E.
Director.

*Relates to
Jules Ko
4007*

11 AUG Recd 0650 P.W. & U
ALLIED CONTROL COMMISSION
 HQ. UN 3 ACC. SALERNO PROVINCE

10 AUG 1944

Time in 1210

Dispatched

SUBJECT :- Gas prices
 AMG/S/17/9

TO :- Public Works and Utilities
 H.Q. A.C.C. Region III

From :- Public Works and Utilities Salerno Province

Salerno, 4/8/1944

Enclosed is a request for increase in price of
 gas for your approval.

L.R. DENING
 L.R. DENING

Major R.A.
 i/c Public Works and Utilities
 Salerno Province

1st. Ind.

Hq. Reg. 3 ACC APO 394 U S Army 7 Aug. 44
 To: Adv. Hq. ACC Pub. Wks. Sub-Comm.

Col. Raper
12/12

From :- Public Works and Utilities Salerno Province

Enclosed is a request for increase in price of
gas for your approval.

L.R. Dending
L.R. DENDING
Major R.A.
i/c Public Works and Utilities
Salerno Province

lst. Ind.

Hq. Reg. 3 ACC APO 394 U S Army 7 Aug. 44

To: Adv. Hq. ACC Pub. Wks. Sub-Comm.

Forwarded for approval.

Lester J Hensley
LESTER J HENSLEY
Lt Col. CE
Regional Engineer Officer
Region 3

File

TEL: 489081

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394.

HWW/ac 35

ACC/065/PWU

13 August 1944.

Subject : Gas Rates - Salerno.

To : Ministry of Public Works.
Att. ~~Sgt.~~ ^{Cornelius} Tizzano.

1. In our two letters of 28 July 1944, bearing the above reference, we requested you to review the applications submitted for increases in charges for gas at Bari Nocera Inferiore and Castellammare di Stabia. We have since received from the Compagnia Meridionale del Gas a similar application for increasing the charges in Salerno, and we are forwarding it to you with this letter. Please give the matter your prompt attention and submit your recommendation to this Sub-Commission as soon as possible.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief Util. & Admin. Div.

TEL: 489081

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394.

HWV/ac

ACC/065/PWU

13 August 1944.

Subject : Gas Rates - Salerno.

To : Compagnia Meridionale del Gas.

1. Your letter of 2 Aug 44, reference 42-429 C/t, requesting authority to increase your charges for gas sales in Salerno, has been passed to this Headquarters. Will you please note that we have forwarded your application to the Ministry of Public Works for investigation and consideration, as in the cases of your applications for rate increases at Bari, Nocera Inferiore and Castellammare di Stabia.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief Util. & Admin. Div.

c.c. Ministry of Public Works.
(Att. ~~Mr.~~ Tizzano)

Tel. 478200

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

HWV/ce

ACC/065/PWC.

28 Jul 44

Subject: Gas Rates.--
CASTELLAMMARE DI STABIA.

To : Ministry of Public Works,
Att. Signor TIZZANO.

1. In a letter dated 15th June 1944, and bearing the reference ACC/065/PWU, we granted authority to the "Compagnia Meridionale del Gas" to add a temporary surcharge of 225% to its selling rate for gas supplied from its plant at Castellammare di Stabia. A copy of the letter was supplied to you for your information. Regarding the future procedure in this matter we now call your attention particularly to paragraph 5 of the aforesaid letter.

2. We desire that the Ministry of Public Works shall examine all further applications and data concerning the selling price of gas in Castellammare, and submit its recommendations to this Sub-Commission for approval. We are, therefore, forwarding to you herewith two copies of the Company's statement of operating expenses in the period 1st Jan. 44 to 30th Apr. 44, and we have instructed the Company to address all further information of the same nature to you instead of to this Sub-Commission.

3. You will observe from your copy of the aforesaid letter of 15th June 44 that it will be necessary to determine during the month of September what surcharge, if any, the Company will be allowed to add to its bills for gas consumed during that month, because the present authority for the addition of a surcharge is valid only for the period 1st Jan. 44 to 31st Aug. 44.

4. As you will see, the Company has been asked to submit a statement of its operating costs for July and August as early as possible in September. We hope, therefore, to receive your recommendations not later than 25th September, in order that the Company may be given the necessary instructions prior to preparation of its bills in respect of gas consumed during ~~August~~ September.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Util. & Adm. Div.

Tel. 478200

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

HWW/ce

ACC/065/PWU.

28 Jul 44

Subject: Increase of Gas Rates.-- BARI
and NOCERA Inferiore.

To : Ministry of Public Works,
att. Sig. TIZZANO.

1. In a letter dated 1st May 1944 we informed the "Compagnia Meridionale del Gas" that applications for authority to increase charges for the sale of gas in areas not under the Allied Military Government should be submitted firstly to the Ministry of Public Works. Accordingly on 16th June the Company addressed to you an application for permission to increase its rates for the sale of gas in BARI and NOCERA INFERIORE. Since that time, therefore, we have been expecting you to submit your recommendations on the matter to this Sub-Commission for approval.

2. The "Compagnia Meridionale del Gas" has now appealed again to us for action to be taken, explaining that its financial losses in the operation of the gas plants of BARI and NOCERA INFERIORE are very serious and may oblige the Company to cease production unless an adjustment of the selling price be authorized very soon. Will you, therefore, please, give your immediate attention to this matter and submit your recommendations to this Sub-Commission at an early date. There is no necessity to defer the question until the proposed Royal Decree has been promulgated.

3. For your information and use in reviewing the application we send to you with this letter copies of the supplementary reports from the Company, both dated 13th July (received on 19th July).

4. Representatives of the "Compagnia Meridionale del Gas" called at these Headquarters on 27th July and were referred to the Minister of Public Works in accordance with our previous directions.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Util. & Adm. Div.

Tel. 478200

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

WML/ee

ACC/065/PWU

27 Jul 44

Subject: Rome Gas Plant.

To : Lt. Col. L.A. JENNY.
Director, P.W. & U.S/C.

1. Ref. letter from Executive Officer, Rome Region, N° E/3001, dated 22 Jul 1944.
2. A decision has been made by the Coal-Division of Transportation Sub-Commission at a meeting held recently with A.A.I. and representatives from Rome Region that coal cannot be made available for the Rome Gas plant until the end of September.
3. Col. Birchett's letter dated 20 Jul. requests that this decision be altered and that coal be made available at an earlier date. As he has sent a copy-letter to a number of persons from which it would appear that he expects a reply, I suggest that the reply can only be that it is a matter of the Transportation and Coal Division to settle.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Utilities & Adm. Div.



COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

ANONIMA

SEDE IN NAPOLI

Capitale L. 24.000.000 - Versato L. 15.000.000

C. P. C. 38775

N° 42-354 D/t

FOR THE ATTENTION OF MAJOR WESTWOOD

Subject: Gas plant of Castellammare di Stabia - Increase of gas rates

Please find herewith enclosed a report concerning the activity of our gas plants in Castellammare di Stabia and Gragnano during the period January - April 1944. Said report has been completed with all the figures you asked for.

According to these figures, the loss per cubic meter of the gas sold within the period January - April 1944 is the following:

L. 661.156.21

To this amount are to be added

L. 117.000.=

which represent the increase of wages and salaries for same period January-April. This increase does not yet figure in the accounts, since it is on the way to be applied.

With best regards.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

Alvarado

Ann. 1

*See letter of
28th July to
Mr. J. Pub. Works.
HWA*

Napoli, 13 luglio 1944

Via Oberdan, 32

Via Oberdan, 32

HEADQUARTERS

Allied Control Commission
Public Works and Utilities
Sub Commission

A.P.O. 394

Oggetto: Aumento prezzo gas a Castellammare di Stabia

Ci preghiamo rimettervi, allegato, un rapporto concernente il nostro esercizio di Castellammare di Stabia e Gragnano nel quadrimestre gennaio - aprile 1944, corredato delle notizie e dati richiesti.

Risulta da questi dati che la perdita complessiva è stata di

L. 661.156.21

a cui bisogna aggiungere

L. 117.000.=

non ancora contabilizzate, che si riferiscono al medesimo periodo di tempo, per perequazione paghe e stipendi in corso di applicazione.

Distinti saluti.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

Alvarado

4005

All. 1

Compagnia Meridionale del Gas

GAS PLANT OF CASTELLAMMARE DI STABIA
(Off.gas di Castellammare di Stabia)

Report January - April 1944 (Rapporto gennaio-aprile 944)

Name of Company: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
(Nome della Compagnia: Compagnia Meridionale del Gas)Territory served: Castellammare di Stabia e Gragnano
(Territori serviti: Castellammare di Stabia e Gragnano)Statement for period from: January 1st to April 30th
(Situazione pel quadrimestre gennaio - aprile)Billing periods: month by month
(Ciclo di fatturazione: mensile)Income (Redditi)

Sale of gas (Vendita gas)	214.734.51	
" " by products (Vendita sottoprodotti)	557.674.05	
Meter charges (Nolo misuratori)	9.260.68	
Other revenues: Miscellaneous (Redditi vari)	<u>15.735.40</u>	797.404.64

Production expense (Spese produzione)

Coal (Fossile)	830.678.02
Other materials (Altri materiali)	136.200.00
Production Labor (Mano d'opera)	124.483.90
Miscellaneous (Varie)	<u>2.692.90</u>
Sub Total (Totale parziale)	<u>1.094.054.82</u>

Distribution expense (Spese distribuzione)

Labor (Mano d'opera)	124.483.90
Material (Materiali)	12.803.48
Meter services: Labor (Mano d'opera)	20.301.80
(Servizio misuratori): Material (Materiali)	-
Miscellaneous (Varie)	<u>20.628.24</u>
Sub Total (Totale parziale)	<u>178.217.42</u>

General expense (Spese Generali)

Salaries of officers (Stipendi pers.superiore)	17.606.99
" " office Personnel (Stip.pers.d'ufficio)	37.756.93
Supplies (Cancelleria e stampati)	18.759.68
Other expense (Varie)	<u>26.774.39</u>
Sub Total (Totale parziale)	<u>100.897.99</u>

Total operating expense
(Totale spesa esercizio)Net loss
(Perdita netta)400%
1.373.170.23

575.765.59

Compagnia Meridionale del Gas

Net loss (Perdita netta) 575.765.59

Overhead expenses

(Spese d'Amministrazione Generale)

Depreciation equipment (Ammortamento impianti produzione)	24.404.88
Depreciation distribution system (Ammortamento impianti distribuzione)	20.179.14
Taxes (Tasse)	15.106.43
Interest on loans (Interessi prestiti)	25.700.17
" " bonds (" obbligazioni)	-

Total overhead expenses (Totale spese d'amministrazione)	85.390.62
---	-----------

Net loss from operation (Perdita totale esercizio)	661.156.21
---	------------

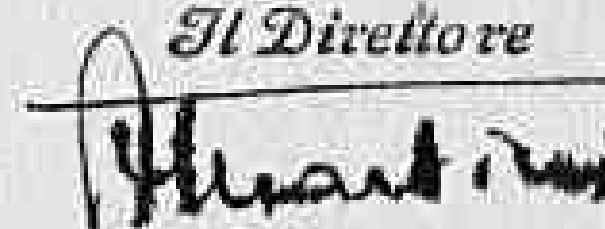
Statistic (Statistica)

Total billing gas (Totale fatturazione gas)	214.734.51
meter charge (Noli contatori)	9.260.68
Gas manufactured (Gas prodotto)	m ³ 315.100
" sold (Gas venduto)	" 215.083
" produced per ton of (Gas prodotto per tonn.)	" 493
Number of customers served (Numero utenti serviti)	2.023

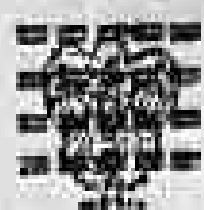
AFFIDAVIT - I Eng. Alberto Martini do hereby solemnly swear that all the statistics I have submitted to the Allied Control Commission in regard to the operations of the Compagnia Meridionale del Gas with particular reference to the income and expenditure of the said Company during the period 1st January 1944 to 30th April 1944 are true and correct in every way to the best of my knowledge and belief.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore



4003



COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

ANONIMA

SEDE IN NAPOLI

Capitale L. 24.000.000 - Versato L. 15.050.000

C. P. C. 38995

N° 42- D/t

FOR THE ATTENTION OF MAJOR WESTWOOD

Subject: Gas plant of Nocera Inferiore -
Increase of gas rates

Please find herewith enclosed a report concerning the activity of our gas plants in Nocera Inferiore and Pagani during the period January-April 1944. Said report has been completed with all the figures you asked for.

According to these figures, the loss per cubic meter of the gas sold within the period January-April 1944 is the following:

L. 310.848.16

To this amount are to be added

L. 31.000.=

which represent the increase of wages and salaries for same period January-April. This increase does not yet figure in the accounts, since it is on the way to be applied.

Therefore, the total loss per m³ of gas sold results as follows:

L. 341.848.16 = L. 4.00
85.289

With best regards.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

[Handwritten signature]

Ann. 1

Napoli, 13 luglio 1944

Via Oberdan, 32

Via Oberdan, 32

FILE
065

HEADQUARTERS

Allied Control Commission
Public Works and Utilities
Sub Commission

A.P.O. 394

Oggetto: Aumento prezzo gas a Nocera
Inferiore

Ci preghiamo rimettervi, allegato, un rapporto concernente il nostro esercizio di Nocera Inferiore e Pagani nel quadrimestre gennaio - aprile 1944, corredato delle notizie e dati richiestici.

Risulta da questi dati che la perdita complessiva nel quadrimestre é stata di

L. 310.848.16

a cui bisogna aggiungere

L. 31.000.=

non ancora contabilizzate, che si riferisco no al medesimo periodo di tempo, per perequazione stipendi e paghe in corso di applicazione.

La perdita totale per mc. di gas venduto nel primo quadrimestre risulta quindi

L. 341.848.16 = L. 4.00
85.289

Distinti saluti.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

[Handwritten signature]

All. 1

[Handwritten note:]
Per l'ufficio di
circa 28 luglio 1944
Min. di Pub. Works
[Signature]

Compagnia Meridionale del Gas

GAS PLANT OF NOCERA INFERIORE
(Officina gas di Nocera Inf.)

Report January - April 1944 - (Rapporto gennaio-aprile 944)

Name of Company: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
(Nome della Compagnia: Compagnia Meridionale del Gas)Territory served: Nocera Inferiore e Pagani
(Territori serviti: Nocera Inferiore e Pagani)Statement for period from: January 1st to April 30th
(Situazione pel quadrimestre gennaio - aprile)Billing periods: month by month
(Ciclo di fatturazione: mensile)Income (Redditi)

Sale of gas (Vendita gas)	83.949.87	
" " by products (Vendita sottoprodotti)	205.623.00	
Meter charges (Nolo misuratori)	10.483.25	
Other revenues: Miscellaneous (Redditi vari)	<u>28.477.01</u>	328.533.13 ✓

Production expense (Spese produzione)

Coal (Fossile)	254.820.69
Other materials (Altri materiali)	98.550.00
Production Labor (Mano d'opera)	92.818.10
Miscellaneous (Varie)	<u>5.394.92</u>
Sub Total (Totale parziale)	<u>451.583.71</u>

Distribution expense (Spese distribuzione)

Labor (Mano d'opera)	55.137.05
Material (Materiali)	11.629.73
Meter service: Labor (Mano d'opera)	11.359.40
(Servizio Misuratori) Material (Materiali)	-
Miscellaneous (Varie)	<u>8.073.87</u>
Sub Total (Totale parziale)	<u>86.200.05</u>

General expense: (Spese generali)

Salaries of officers (Stipendi pers.superiore)	7.042.80	
" " office Personnel (Stipendi pers.d'ufficio)	15.102.77	4001
Supplies (Cancelleria e stampati)	7.503.87	
Other expense (Varie)	<u>10.709.76</u>	
Sub Total (Totale parziale)	<u>40.359.20</u>	

Total operating expense	<u>578.142.96</u>
(Totale spesa esercizio)	
Net loss	249.609.83
(Perdita netta)	

Am

Compagnia Meridionale del Gas

Net loss (Perdita netta) 249.609.83

Overhead expenses:

(Spese d'Amministrazione Generale)

Depreciation equipment (Ammortamento impianti prod.ne)	29.908.92
" distribution system (Ammortamento impianti distribuzione)	15.006.78
Taxes (Tasse)	6.042.57
Interest on loans (Interessi prestiti)	10.280.06
" bonds (" obbligazioni)	<u> </u>

Total overhead expenses	<u>61.238.33</u> ✓
(Totale spese d'amministrazione)	

Net loss from operation	310.848.16 ✓
(Perdita totale esercizio)	=====

Statistic (Statistica)

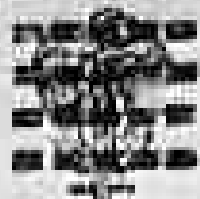
Total billing gas (Totale fatturazione gas)		83.949.87
meter charge (Noli contatori)		10.483.25
Gas manufactured (Gas prodotto)	m ³	138.080
" sold (Gas venduto)	"	85.289
" produced per ton of (Gas prodotto per tonn.)	"	701
Number of customers served (numero utenti serviti)		904

AFFIDAVIT - I Eng. Alberto Martini do hereby solemnly swear that all the statistics I have submitted to the Allied Control Commission in regard to the operations of the Compagnia Meridionale del Gas with particular reference to the income and expenditure of the said Company during the period 1st January 1944 to 30 th April 1944 are true and correct in every way to the best of my knowledge and belief.

4000
COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

Alberto Martini



COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

ANONIMA

SEDE IN NAPOLI

Capitale L. 24.000.000 - Versato L. 15.000.000

C. P. C. 38975

42- D/t

FOR THE ATTENTION OF MAJOR WESTWOODSubject: Gas plant of Bari - Increase
of gas rates

Please find herewith enclosed a report concerning the activity of our gas plants in Bari during the period January - April 1944. Said report has been completed with all the figures you asked for.

According to these figures, the loss per cubic meter of the gas sold within the period January-April 1944 is the following:

L. 2.365.880.29

To this amount are to be added

L. 65.000.-

which represent the increase of wages and salaries for same period January - April. This increase does not yet figure in the accounts, since it is on the way to be applied.

Therefore, the total loss per m³ of gas sold results as follows:

L. 2.430.880.29 = L. 2.43
1.002.072

With best regards.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

Ann. 1

*See letter of
Circ. 28 July 5
Apr 7 Dis. under
[Signature]*

Napoli, 13 luglio 1944

Via Oberdan, 32

FILE
065

HEADQUARTERS

Allied Control Commission
Public Works and Utilities
Sub Commission

A.P.O. 394Oggetto: Aumento prezzo gas a Bari

Ci preghiamo rimettervi, allegato, un rapporto concernente il nostro esercizio di Bari nel quadrimestre gennaio - aprile 1944, corredato delle notizie e dati richiestici.

Risulta da questi dati che la perdita complessiva nel quadrimestre é stata di

L. 2.365.880.29

a cui bisogna aggiungere

L. 65.000.-

che si riferiscono allo stesso periodo di tempo, ma non ancora contabilizzate, per perequazione stipendi e paghe in corso di applicazione.

La perdita per mc. di gas venduto risulta quindi:

L. 2.430.880.29 = L. 2.43
1.002.072

Distinti saluti.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

All. 1

Compagnia Meridionale del Gas

GAS PLANT OF BARI
(Officina gas di Bari)

Report January - April 1944 (Rapporto gennaio - aprile 944)

Name of Company: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
(Nome della Compagnia: Compagnia Meridionale del Gas)Territory served: Bari
(Territorio servito: Bari)Statement for period from: January 1st to April 30th
(Situazione per quadrimestre gennaio - aprile)Billing periods: month by month
(Ciclo di fatturazione: mensile)Income (Redditi)

Sale of gas (Vendita gas)	987.277.45	
" " by products (Vendita sottoprodotti)	699.216.15	
Meter charges (Nolo misuratori)	66.077.45	
Other revenues: Miscellaneous (Redditi vari)	<u>21.736.41</u>	1.774.307.46

Production expense (Spese produzione)

Coal (Fossile)	2.303.397.40
Other materials (Altri materiali)	179.370.20
Production Labor (Mano d'opera)	346.112.10
Miscellaneous (Varie)	<u>5.762.30</u>
Sub total (Totale parz.)	<u>2.834.642.00</u>

Distribution expense (Spese distribuzione)

Labor (Mano d'opera)	346.112.15
Material (Materiali)	25.501.88
Meter services: Labor (Mano d'opera)	61.152.80
(Servizio misuratori) Material (Materiali)	-
Miscellaneous (Varie)	<u>43.397.27</u>
Sub total (Totale parz.)	<u>476.164.10</u>

General expense (Spese generali)

Salaries of officers (Stipendi pers. superiore)	82.059.26
" " office Personnel (Stip. pers. d'ufficio)	175.970.15
Supplies (Cancelleria e stampati)	87.431.45
Other expense (Varie)	<u>124.784.91</u>
Sub total (Totale parz.)	<u>470.245.77</u>

Total operating expense (Totale spesa esercizio)	<u>3.781.051.87</u>
Net loss (Perdita netta)	2.006.744.41

Compagnia Meridionale del Gas

Net loss (Perdita netta) 2.006.744.41

Overhead expense:

(Spese d'Amministrazione Generale)

Depreciation equipment (Ammortamento impianti produzione)	95.028.88
Depreciation distribution system (Ammortamento impianti distribuzione)	71.916.60
Depreciation other (Ammortamenti diversi)	2.006.96
Taxes (Tasse)	70.405.12
Interest on loans (Interessi prestati)	119.778.32
" " bonds (" obbligazioni)	-

Total overhead expense (Totale spese d'Amministrazione)	<u>359.135.88</u>
--	-------------------

Net loss from operation (Perdita totale esercizio)	2.365.880.29
---	--------------

Statistic (Statistica)

Total billings gas (Totale fatturazione gas)		987.277.45
meter charge (Noli contatori)		66.077.45
Gas manufactured (Gas prodotto)	m ³	1.169.580
" sold (Gas venduto)	"	1.002.072
" produced per ton of (Gas prodotto per ton.)	"	640
Number of customers served (Numero utenti serviti)		5.893

AFFIDAVIT - I Eng. Alberto Martini do hereby solemnly swear that all the statistics I have submitted to the Allied Control Commission in regard to the operations of the Compagnia Meridionale del Gas with particular reference to the income and expenditure of the said Company during the period 1st January 1944 to 30th April 1944 are true and correct in every way to the best of my knowledge and belief.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

*Il Direttore**Alberto Martini*

3997

These are copies of 5
bills which I approved before
I left Naples. I reversed
the adoption of the 1st type,
showing the surcharge separately.

J. F. W. W. W.
Maj. R. E.

5 Jul. 44

3996

File 065

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Società - Capitale L. 24.000.000 - vers. L. 15.950.000

Sede in NAPOLI

Geronzi: AVERSA, Piazza Littorio, Telef. 12 - BARI, Via Napoli 232, Telef. 12-688 -

CATANZARO, Via Giuseppino, Telef. 11-34 - MESSINA, Via S. Agostino, 4

Telefoni 10118 - NOCERA INFERIORE, Via Orsola, Telef. 13-87 -

SALERNO, Corso Garibaldi, Tel. 12-87 - CASTELLAMMARE DI STABIA,

Corso Vittorio Emanuele, Telef. 10-33.

Qualunque contestazione o reclamo non esime l'utente dal pagamento integrale della presente fattura.

Rilasciato avviso il _____ Chiusura effettuata il _____

C.P.E. NAPOLI
38-006

Questa fattura comprende un aumento provvisorio del 225%, autorizzato per far fronte all'aumentato costo di produzione in questo eccezionale periodo.

GIUGNO 1944
1.03 Tassa 0.08
Data 0.05

Per il periodo dal 1° gennaio 44 - data da cui decorre l'aumento - al 31 maggio 44, il recupero dello stesso è stato diviso in due rate pagabili la prima con questa fattura e la seconda con la fattura del mese di luglio 1944.

ZABHIA GIUSEPPE

di Raffaele

Via U.1. Marconi

2° CASTELLAMMARE

Data lettura attuale	LETTURE		CONSUMO		NOLO e FITTI	Totale Tasse	Tassa sull'entrata	Quota impianto e apparecchi	TOTALE
	Precedente	Attuale	Mercoledì	Venerdì					
10.1	3448	3478	30	24,00					
			Sovrapprezzo 1° rata su arretr. gennaio-maggio 44						
				69,50					
				156,20	1,00	237,00	5,00		S. R. & O. 262,80

* Tassa scontata su fattura N. _____ 1944

Sotto ogni visera delle somme dovute per forniture anteriori.

2619 - L. Louardi - Napoli - 100.000 - 1944

PER QUIETANZA



Questa fattura comprende un aumento provvisorio del 225% autorizzato per far fronte all'aumentato costo di produzione in questo eccezionale periodo.

GIUGNO 1944

1.03 Tassa 0.06

Data 0.05

Per il periodo dal 1° gennaio 44 - data da cui decorre l'aumento - al 31 maggio 44, il recupero dello stesso è stato diviso in due rate pagabili la prima con questa fattura e la seconda con la fattura del mese di luglio 44.

C.P.E. NAPOLI
36-996

ZACCHIA GIUSEPPE

di Raffaele

Via F.lli Marconi

25 CASTELNUOVO

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

GIUGNO 1944

7 120

ZACCHIA GIUSEPPE

di Raffaele

Via F.lli Marconi

CASTELNUOVO

Art. D. Descrizione	NOLE e FITTI	Totale Tasse e Contributi	Tassa sull'entrata	Quota impianto e apparecchi	TOTALE
24.00					
69.30					
24.00	7.00	227.00	2.00		262.00

PER QUIETANZA

TOTALE	N. utente
262.00	7

Da presentarsi agli sportelli della Compagnia a partire dal giorno successivo alla data di cui sopra, pena l'irritazione del diritto di procedere alla chiusura del gas.

Data

N. B. - Pagate agli esattori: Risparmierete tempo!

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Anonima - Capitale L. 24.000.000 - vers. L. 15.950.000

Sede in NAPOLI

Gerenzia: AVERSA, Piazza Littorio, Telef. 12 - BARI, Via Napoli 222, Telef. 12-658 -
 CATANZARO, Via Cassanese, Telef. 11-34 - MESSINA, Via S. Agostino,
 Telefoni 19116 - NOCERA INFERIORE, Via Olivella, Telef. 12-67 -
 SALERNO, Corso Garibaldi, Tel. 12-62 - CASTELLAMMARE DI STABIA,
 Corso Vittorio Emanuele, Telef. 10-32.

C. P. E. NAPOLI
36.000

Qualunque contestazione o reclamo non esime l'utente dal pagamento
 integrale della presente fattura.

Rilasciato avviso il

Chiusura effettuata il

Data fattura attuale	LETTERE		CONSUMO		SOLTI E TUTTI	Totale Tassabile	Tassa sull'entrata	Quota impianto o apparecchi	TOTALE
	Precedente	Attuale	Metri cubi	Importo					
601	2448	3478	30	103,70	1,00	257,00	5,20		262,50 S.R.&O.
				152,90					

1^a rata su arre-
 trato gennaio-
 maggio 44

* Tassa scomputata su Fattura N.

1944

Sotto ogni riserva delle somme dovute per forniture anteriori.

2019 - L. Lombardi - Napoli - 100.000 - 1-944

PER QUIETANZA

GIUGNO 1944

Questa fattura comprende un aumento provvisorio del 25%, autorizzato per far fronte all'aumentato costo di produzione in questo eccezionale periodo.

Per il periodo dal 1° gennaio 44 - data da cui decorre l'aumento - al 31 maggio 44, il recupero dello stesso è stato diviso in 2 rate pagabili la prima con questa fattura e la seconda con la fattura del mese di luglio 44.

Tassa 0.06
Dazio 0.054

-2314-5B-1449485

PELLEGRINI GIUSEPPE d.Pio.

P.ta De Filippo B 5

Lungosole

25

SALERNO

DEL GAS

15.950.000

pali 222, Tel. 12.588

NA. Tics. Agostino

ivella. Tel. 13.047

MARRISTABIA

C.P. E. NAPOLI
28.000

ente dal pagamento

a il

CONSUMO		MOLTI e RITTI	Totale Taxabile	Tassa sull'entrata	Quota impianto e apparecchi	TOTALE
in metri cubi	Importo					
30	10.970					
su arretrati 44	15.230	1.00	257.00	3.00		262.80 S. E. & O.

44

g. anteriori

PER QUIETANZA

GIUGNO 1944

Questa fattura comprende un aumento provvisorio del 225%, autorizzato per far fronte all'aumentato costo di produzione in questo eccezionale periodo.

Per il periodo dal 1° gennaio 44 - data da cui decorre l'aumento - al 31 maggio 44, il recupero dello stesso è stato diviso in 2 rate pagabili la prima con questa fattura e la seconda con la fattura del mese di luglio 44.

3.3475
Tassa 0.06
Data 0.054

23 73

-2314-58-1449485

PELLEGRINI GIUSEPPE d.Pia.

P.ta De Filippo B 5

Lungomare

25

SALERNO

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

CANCELLATO

23 73

PELLEGRINI GIUS.FE

P.De Filippo B 5

Lungomare

SALERNO

TOTALE	S. utente
262.80	7

In presentarsi agli sportelli della Compagnia a partire dal giorno successivo alla data del presente avviso, i sottoscrittori infruttuosi, entro 5 giorni la Compagnia si riserva il diritto di procedere alla chiusura del gas.

Data

N. B. - Pagate agli esattori: Risparmierete tempo!

TRANSLATION

COPY

26

MINISTERO LAVORI PUBBLICI

SALERNO

The Compagnia Meridionale del Gas (Naples, Via Roma 123) runs seven gas works in South Italy for the production and distribution of Gas: Bari, Catanzaro, Messina, Salerno, Nocera Inferiore (pr. Salerno) Castellammare di Stabia e Aversa (pr. Napoli). Only three plants of the seven above mentioned are working at present: Bari, Castellammare di Stabia, Nocera Inferiore; the remaining four works have been seriously damaged by the consequences of the war and are now closed; meanwhile we are going to repair them.

The general management is in Naples and includes technical services, general accountancy and billing service.

The share capital of the Company is L.24.000.000, of which L.15.950.000 have been paid. The total value of the plants on december, 31st 1943, was L. 23.331.614.51, distributed as follows:

- Direction in Naples (typewriters, adding machines, furniture etc)	363.104.22
- Aversa	882.084.14
- Bari	8.438.586.35
- Castellammare di Stabia	2.435.377.15
- Catanzaro	910.704.68
- Messina	5.985.040.49
- Nocera Inferiore	1.487.880.03
- Salerno	2.828.837.47
	<u>23.331.614.51</u>
	=====

.//.

*Major Westwood
attached left by
Casasnovas
Mte*

On december 31, 1943, the amount of the financial debts of the Company was L. 5.852.522.71.

Owing to the new cost of coal furnished by A.M.G. and owing to the increase of expenses for hand materials, the balances of the single working periods present losses that are untenable and which might cause consequent stoppage of production unless an increase of rates be allowed to our Company.

To settle the amount of the requested increase, we include herewith:

1° Gas work of Bari

1 report of the accounting of the gas work of Bari for the months of January and February 1944, with a statement of the depreciation account referred to.

2° Gas work of Nocera Inferiore

1 report of the accounting of the gas work of Nocera Inferiore for the months of January and February 1944, with a statement of the depreciation account referred to.

According to said accounts, it result that, in the present conditions, amount of losses of the working of Bari and Nocera Inferiore gas plants, are respectively of L.1.131.746.41 and L.134.281.84 which means a loss (per cubic meter) of L.2.21 for Bari and L.5.49 for Nocera Inferiore, according to the following accounting:

1° - Bari -	<u>L.1.131.746.41</u>	= L.2.21	3993
	mc. 511.671		
2° - Nocera Inferiore	<u>L.134.281.84</u>	= L.5.49	
	mc. 24.468		

Therefore we beg to encrease the gas rates in Nocera Inferiore and Bari so as to enoble us to meet the increased operating costs, and continue production.

We beg to include also two compare reports of the operating accounts for said two works, and the statistics for the years from 1940 to 1943; we include at last two estimates for the operating period of said works for the year 1944.

Naples, 16 June 1944

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL

Il Direttore

F.to A. Martini

Ann. 6

MINISTERO LAVORI PUBBLICI

SALERNO

La Compagnia Meridionale del Gas con sede in Napoli, a via Roma 123, gestisce nell'Italia Meridionale sette officine di produzione e distribuzione di gas di città: Bari, Messina, Salerno, Nocera Inferiore (Prov. Salerno) Castellammare di Stabia e Aversa (Prov. Napoli) e Catanzaro. Di tali sette officine sono in esercizio presentemente soltanto quelle di Bari, Castellammare di Stabia e Nocera Inferiore, in quanto le altre quattro sono state danneggiate gravemente per azioni di guerra e sono attualmente ferme ed in corso di riparazione.

La Direzione generale è in Napoli e comprende anche servizi tecnici, contabilità generale e fatturazione.

Il capitale sociale è di L. 24.000.000 di cui Lire 15.950.000 versate. Il valore totale degli impianti era, al 31 dicembre 1942, di L. 22.331.614.51 così ripartito:

- Sede (macchine e mobilio)	363.104.22
- Aversa	882.084.14
- Bari	8.438.586.35
- Castellammare di Stabia	2.435.377.15
- Catanzaro	910.704.66
- Messina	5.985.040.49
- Nocera Inferiore	1.487.880.03

3992

Salerno 2.828.837.47
23.331.614.51

Al 31 dicembre la Società aveva debiti per finanzia
menti ricevuti per L. 5.852.522.71.

Col nuovo costo del fossile (L.1.200 per tonnellata
oltre trasporto, in officina in circa L.100 per tonnellata)
fornito dagli Alleati e con l'aumento delle spese interve-
nute nella mano d'opera e nei materiali, i bilanci dei sin-
goli esercizi delle officine presentano dei deficit tali
da rendere impossibile la prosecuzione del servizio se non
venga consentita la modifica delle tariffe.

Per determinare la misura dell'aumento di tariffa
che si richiede, alleghiamo:

1° Officina di Bari

1 prospetto dei conti di esercizio dell'officina gas di
Bari per il primo bimestre dell'anno 1944, corredato di
un prospetto del relativo conto ammortamenti impianti.

2° Officina di Nocera Inferiore

1 prospetto dei conti di esercizio dell'officina gas di
Nocera Inferiore per il primo bimestre dell'anno 1944,
corredato di un prospetto del relativo conto ammortamen-
ti impianti.

Da tali conti si rileva che il deficit alla data
data 29.2.944 per le due officine di Bari e Nocera Inferio-
re ammontano rispettivamente a L. 1.131.746.41 e Lire
134.281.84 corrispondente ad una perdita per me. di L.2.21
per Bari e di L.5.49 per Nocera Inferiore, giusta i seguen-

ti due conteggi:

1° - Bari - L. 1.131.746,41 = L. 2.21 per mc.
mc. 511.671

~~Off. Nocera~~ Off. Nocera Inf. L. 134.281,84 = L. 5.49 per mc.
mc. 24.468

Richiediamo pertanto che il prezzo unitario del gas presso le officine di Bari e Nocera Inferiore sia modificata in misura da consentire la continuità di attività delle officine stesse.

Alleghiamo inoltre, a documentazione, 2 prospetti comparativi dei conti di esercizio di dette due officine e dei dati statistici relativi per gli anni dal 1940 al 1943 compreso, nonché 2 preventivi di esercizio del corrente anno 1944 per le stesse due officine.

Napoli, 16 giugno 1944

3990

Allegati 6

OFFICINA GAS DI BARICOMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS - NAPOLI Via Roma 123 -

Officina gas di Bari

Territorio servito: Comune di Bari

Utenti serviti: 5952

PREVENTIVO DI ESERCIZIO 1° gennaio - 31 dicembre 1944Entrate

Vendita gas (m ³ 2.400.000)	2.376.000	
" sottoprodotti (tonn.2200)	1.100.000	
Nolo apparecchiature	<u>200.000</u>	3.676.000

Spese produzione

Fossile (tonn.5000)	6.500.000	
Mano d'opera	1.000.000	
Altri materiali e vario	<u>220.000</u>	7.720.000

Spese distribuzione

Mano d'opera	1.000.000	
Materiali e vario	<u>500.000</u>	1.500.000

Spese generali

Solari	660.000	
Altre spese	330.000	
Tasse	<u>110.000</u>	1.100.000

Spese d'amministrazione

Ammortamenti	385.000	
Interessi su prestiti	<u>220.000</u>	<u>605.000</u>
		10.925.000

Totale deficit
(3.02 per m³) 7.249.000

3984

Allegato 1

OFFICINA GAS DI BARI

Rapporto bimestrale gennaio-febbraio 944

Nome della Compagnia: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Territorio servito: BARI

Situazione per bimestre gennaio - febbraio

Ciclo di fatturazione: mensile

Redditi

Vendita gas	504.646.79	
" sottoprodotti	336.736.80	
Molo misuratori	33.048.40	
Varie	<u>9.690.00</u>	884.121.99

Spese produzione

Fossile	1.116.137.65
Altri materiali	87.978.00
Mano d'opera	168.828.85
Varie	<u>5.762.30</u>

Totale parziale 1.378.706.80

Spese distribuzione

Mano d'opera	168.828.85
Materiali	11.232.05
Manutenzione contatori	15.000.00
Varie	<u>26.537.90</u>

Totale parziale 221.598.80

Spese generali

Stip. person. superiore	31.280.43
" " d'ufficio	78.948.02
Cancelleria e stampati	63.069.10
Varie	<u>77.548.07</u>

Totale parziale 250.845.61

Totale spese esercizio

1.851.151.21

Perdita netta

967.029.22

seguito all.1Spese d'amministrazione generale

Ammortamento impianti produz.	47.514.44
" " distrib.	35.958.30
" " diversi	1.003.48
Tasse	20.015.97
Interessi prestiti	<u>60.225.00</u>

Perdita netta 967.029.22

Totale spese d'amministras. 164.717.19

Perdita totale esercizio 1.131.746.41

Allegato 2OFFICINA GAS DI BARIAmmortamentiImpianti di produzione

Immobili	620.875.27	5%	31.043.76	
Officina produzione	2.216.631.82	10%	221.663.18	
Gassometri	<u>925.138.40</u>	3.50%	<u>32.379.84</u>	285.086.78

Impianti di distribuzione

Canalizzazioni	2.580.177.30	3%	77.405.31	
Attacchi abbonati	815.492.48	3%	24.464.77	
Misuratori	1.137.686.18	10%	113.768.61	
Utensili e mobilio	<u>3.704.00</u>	3%	<u>111.12</u>	215.749.81
Concessione a avviamento	133.880.90	1/23	<u>6.020.90</u>	<u>6.020.90</u>
				506.857.49

OFFICINA GAS DI NOCERA INFERIORECOMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS - Via Roma 123 -

Officina gas di Nocera Inferiore

Territori serviti: Comuni di Nocera Inferiore e Pagani

Utenti serviti: 906

PREVENTIVO DI ESERCIZIO 1° gennaio - 31 dicembre 1944Entrate

Vendita gas (m ³ 400.000)	400.000	
" sottoprodotti (tonn. 500)	250.000	
Fido apparecchiature	<u>32.000</u>	682.000

Spese produzione

Fossile (tonn. 1000)	1.400.000	
Mano d'opera	300.000	
Materiali e vario	<u>30.000</u>	1.730.000

Spese distribuzione

Mano d'opera	125.000	
Materiali e varie	<u>100.000</u>	225.000

Spese generali

Salari	96.000	
Altre spese	48.000	
Tasse	<u>16.000</u>	160.000

Spese d'amministrazione

Ammortamenti	56.000	
Interessi su prestiti	<u>32.000</u>	<u>88.000</u>
		<u>2.203.000</u>

Totale deficit
(3.80 per m³)

1.521.000

3988

Allegato 1OFFICINA GAS DI NOCERA INFERIORE

Rapporto bimestrale gennaio febbraio 944

Nome della Compagnia: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Territori serviti: Nocera Inferiore e Pagani

Situazione per bimestre gennaio - febbraio

Ciclo di fatturazione: mensile

Redditi

Vendita gas	23.849.39	
" sottoprodotti	81.666.00	
Nolo misuratori	5.334.00	
Varie	<u>3.000.00</u>	113.849.39

Spese produzione

Fossile	93.730.00
Altri materiali	43.050.00
Mano d'opera	39.193.70
Varie	<u>2.641.78</u>

Totale parziale 178.615.48

Spese distribuzione

Mano d'opera	23.081.45
Materiali	443.90
Manutenzione contatori	3.408.00
Varie	<u>4.291.72</u>

Totale parziale 31.225.07

Spese generali

Stip.person. superiore	1.495.86
" " d'ufficio	3.775.36
Cancelleria e stampati	3.016.02
Varie	<u>3.708.41</u>

Totale parziale 11.995.65

Totale spese esercizio

221.836.20

Perdita netta

107.986.81

3985

seguito all.1

Perdita netta 107.986.81

Spese d'amministrazione generale

Ammortamento impianti produzione	14.954.46
" " distribuzioni	7.503.39
" " diversi	957.18
Tasse	2.880.00
Interessi prestiti	

Totale spese d'amministr. 26.295.03

Perdita totale esercizio 134.281.84

Allegato 2OFFICINA GAS DI NOCERA INFERIOREAmmortamentiImpianti di distribuzione

Canalizzazioni	243.337.03	3%	73.001.10	
Attacchi Abbonati	54.131.09	3%	1.623.93	
Misuratori	149.403.24	10%	14.940.32	
Utensili e mobilio	5.402.60	3%	162.06	89.727.41
Concessioni e avviamento	1.035.606.07	1/23		45.026.35
				134.753.76

3983

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394.

LAJ/EF

File

25
RHR

AOC/65/PWU

28 June 1944.

SUBJECT: Gas Rate.

TO : Mr. James M. Minifie, Liaison A.C.C. - P.W.B. Naples.

1. Reference your letter 27 June 1944 regarding complaints sent to "Risorgimento".

2. I had asked the Director of the Gas Company to come to see me regarding the question of requesting lump sum payments of retroactive amounts due to the Company. He advised me that whenever anybody has complained and stated that they were unable to make the payment in one lump sum, they have given them from four to eight months in which to pay this amount. He has agreed, however, to make all future retroactive payments to be spread over a 4-months period.

3. As to the 500% increase I wish to state that we had very carefully looked into that matter before we authorized that increase. In view of the fact that only a certain portion of the city can be served with a plant normally designed to serve the whole city, there is a very considerable overhead as well as a considerable loss in gas. The Director of the Company advised me that when people had complained to them about this increase, the company officials had advised the people that they did not have to use the gas if they did not want to; that they could continue to use charcoal as before. However, these people had promptly stated that charcoal was more expensive than even the present high gas rate.

4. I hope the above will give you the information you are seeking and, under the circumstances, we feel there is nothing further for us to do. It should also be borne in mind that the Company has many requests for the extension of the gas mains to other areas and where the people state they will be quite willing to pay the increased rate as they would still be cheaper than the use of charcoal for cooking.

L. A. JENNY,
Lt. Col., C.E.,
Director.

✓ GHR
75/6

By Col Rhodes to not.
Lt Col Rappan
to not + file

3982

HAY 7/6

Amayno mentioned
?

See 1/1/44
1 Jul 44

PWB ITALIAN THEATRE HEADQUARTERS
PWB UNIT No. 8. APO 512

28 JUN recd
ACC/065
R.D.

27th June, 1944

TO: Col. L. A. Jenny, Sub-Commission of Public Works
and Mines, ACC
FROM: Liaison, ACC-PWB
SUBJECT: Gas Rate

RISORGIMENTO has been receiving a considerable number of letters complaining about the increase in the gas rate.

They all stress the same themes: that the increase of 500 per cent is exorbitant and out of proportion to the increase in wages and salaries; that it has been made retroactive to the beginning of the year and that the Gas Company demands immediate payment in a lump sum.

Copy of a characteristic letter is attached.

We do not want to give the question publicity in RISORGIMENTO at this moment, but we feel that the protests should be brought to your attention.



JAMES M. MINIFIE,
Liaison, ACC-PWB
Acting Head - Naples Operation:

3981

Mittente:
Cav. FELICE PAPA
Corso Vitt.Em., 233
N A P O L I

Napoli, 21 Giugno 1944.

Al Direttore della Compagnia Napoletana del Gas
N A P O L I

e p.c.

Al Colonnello John S. Chapman Commissario 3^a Regione
N A P O L I

A S.M. il Prefetto SELVAGGI - N A P O L I

Al Sindaco di Napoli Avv. INGROSSO

Al Prof. del Secolo Floriano Direttore del Risorgi-
mento N A P O L I

Sono stati testè consegnati a mia moglie Pagella Giuseppina di Sem-
verino-Corso Vitt.Em., 233 - due avvisi di pagamento per consumo gas
relativi al periodo - 1° gennaio - 24 maggio 1944, per un modesto fornello
senza bagno:

- Uno di L. 424.70

- Altre di L. 1.231.10; questo per sopra prezzo del 500% delle fatture
già pagate.

Domando a Voi, che certamente siete un Italiano antifascista, se un
impiegato che ha avuto solo il 70% di aumento sullo stipendio può pa-
gare il 500% di aumento sul gas.

Ammesso anche che le Autorità competenti avessero stabilito un tale
sbalorditivo aumento - cosa che non credo -, come può un lavoratore o
pensionato pagarlo tutto in una ~~volta~~ volta?

Vi prego quindi di esaminare questa importante questione; e, se mai,
stabilire che gli arretrati dell'aumento sul gas - in misura più ri-
dotta, (come unanimemente si è regolata la Società di Elettricità ed
Acquedotto) siano pagati a dilazione.

Pertanto, attendo l'esito della Vostra decisione; e Vi prego di evita-
re la sospensione del gas che viene fornito al mio alloggio.

Fiducioso dell'interessamento ringrazio.

Felice P.

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works & Utilities Sub-Commission
APO 394

HWW,

AOC/065/PWU

15 JUNE 1944

Subject : Gas Rates - Castellammare di Stabia.

To : Compagnia Meridionale del Gas.

1. We have carefully reviewed the data which you submitted to us in connection with your application to increase your charges for gas supplied from your plant at Castellammare di Stabia, and we have arrived at the following conclusions:-
2. You are hereby authorized to add a temporary surcharge of not more than two hundred and twenty-five per cent (225%) to all charges (calculated at the fixed selling rate of 1.03 Lire per cubic metre) in respect of gas consumed within the period 1st January 1944 to 31st August 1944 (eight calendar months.)
3. This surcharge shall NOT be applied to meter rents or to maintenance charges or to taxes collected from consumers. It may be applied only to the legitimate charges in respect of actual sales of gas, as defined in paragraph 3 above.
4. The surcharge may be applied as a separate addition to the total amount of each bill for gas (excluding taxes, meter charges, etc.) or it may be applied directly to the various component parts of the basic rates, it being understood that the basic rates themselves remain unaltered and that no increase in the meter charges shall be made.

3979

21

5. As soon as possible after the conclusion of each bi-monthly accounting period you will, please, submit to this Sub-Commission a certified true statement of all your revenues and expenditure appropriate to that period. It is particularly important that the statement regarding the accounting period of July and August shall be submitted as early as possible in the month of September because no surcharge will be authorized by this Sub-Commission for inclusion in the bills relating to gas consumption in September until your revenues and expenditure for the eight months, January to August inclusive, have been collectively considered.

6. An explanatory notice must be delivered with every bill that includes a surcharge. The wording of the notices shall be approximately in the following form:-

"Included in this bill is a temporary surcharge of 22 1/2%. This surcharge has been authorized at the request of the Company in order to enable it to meet the increased operating costs of the present emergency period".

7. Inasmuch as this action has been authorized in compliance with your request for additional revenues, under no condition shall any statement be made to your customers that the application of this surcharge has been ordered by the Allied Control Commission or the Allied Military Government.

8. You will, please, send to this Sub-Commission an advance copy of a typical bill, together with a copy of the notice referred to.

c.c. to: Minist. Lavori Pubblici
Regional Commissioner Reg. III
Economic Section AGO
PBS Engineer Section
File.

W.M. LAPPER
Lieut-Colonel,
Chief, Utilities & Adm. Div.

3978

NOTE: Ref. attached letter of 7 June:
I reviewed Ing. Martini of our
letter of 1 May and reiterated that the
Sub-Commission will take no action
in connection with plans in Italian
Govt. Territory until a report has been
submitted by the Director of Public Works.
Ing. Martini must, therefore, approach
Mr. Tiziano.

W. H. H. H. 10 June 44


COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
 ANONIMA
 SEDE IN NAPOLI
 Capitale L. 24.000.000 - Versato L. 15.000.000

C. P. C. 38995

N 42-193 C/t

Subject: Gas plant of Nocera Inferiore -
Increase of gas rates

We beg to enclose herewith a report concerning the activity of our Company for the gas plant of Nocera Inferiore and Pagani in the period January-February 1944; said report has been completed with all the figures that you have requested.

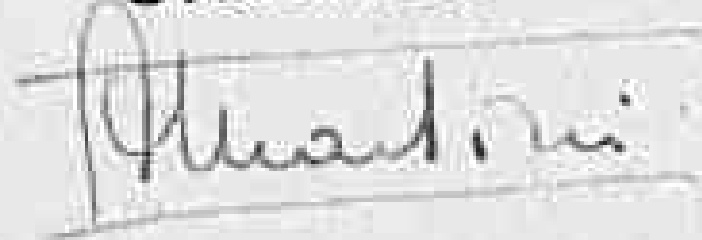
According to these figures, the loss per m³ of the gas sold in the above mentioned period, results:

$\frac{\text{Lit. } 134.281.84}{\text{m}^3 24.468} = \text{Lit. } 5.49 \text{ per m}^3$

The production expense has been accounted on the base of new prize of coal, that was fixed by A.M.G. at the rate of Lit. 1.200 per ton, excluding transportation into gas work.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore



- Ann. 1) Report Jan.Febr.
 2) Details of the depreciation
 3) Description of the Company and board of Directors.

Napoli, 7 giugno 1944
 Via Oberdan, 32

HEADQUARTERS

Allied Control Commission
 Public Works and Utilities
 Sub Commission

A.P.O.394

Oggetto: Aumento prezzo gas a Nocera Inferiore -

Ci pregiamo trasmettervi, allegato, un rapporto concernente il nostro esercizio di Nocera Inferiore e Pagani nel bimestre gennaio-febbraio 1944; corredato di tutte le notizie e dati richiestici.

Risulta da questi dati che la perdita per mc. di gas venduto nel predetto periodo è:

$\frac{\text{L. } 134.281.84}{\text{mc. } 24.468} = \text{L. } 5.49 \text{ per mc.}$

Nelle spese di produzione è stato tenuto conto del nuovo prezzo del fossile fissato dall'A.M.G. in L. 1.200.- per tonnellata oltre il trasporto in officina.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore



- All. 1) Relaz. Genn. Febr. 3976
 2) Dettaglio ammortamenti
 3) Descrizione della Compagnia e lista Consiglieri.

Compagnia Meridionale del Gas

Ann. 1GAS PLANT OF NOCERA INFERIORE

Bimestrial report January - February 1944 -

Name of Company: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS
 Territory served: Nocera Inferiore e Pagani
 Statement for period from: January 1st to February 29th
 Billing periods: January-April

Income

Sale of gas	23.849.39	
" " by products	81.666.00	
Meter charge	5.334.00	
Other revenues: Miscellaneous	<u>3.000.00</u>	113.849.39

Production expense:

Coal	93.730.00
Other materials	43.050.00
Production: Labor	39.193.70
Miscellaneous	<u>2.641.78</u>
Sub total	<u>178.615.48</u>

Distribution expense:

Labor	23.081.45
Material	443.90
Meter services: Labor	3.408.00
material	-
Miscellaneous	<u>4.291.72</u>
Sub total	<u>31.225.07</u>

General expense:

Salaries of officers	1.495.86
" " office Personal	3.775.36
Postage	-
Supplies	3.016.02
Other expense	<u>3.708.41</u>
Sub total	<u>11.995.65</u>

Total operating expense	<u>221.836.20</u>
-------------------------	-------------------

Net loss	3975 <u>107.986.81</u>
----------	---------------------------

Compagnia Meridionale del Gas

follows ann.1Overhead expenses:

Depreciation: distribution System
 " other
 Taxes
 Interest of loans
 " bonds

Net loss 107.986.81

14.954.46
 7.503.39
 957.18
 2.880.00
 —

Total overhead expenses

26.295.03

Net loss from operation

134.281.84
 =====Statistic

Total billing (gas
 (meter charge
 Gas manufactured m³
 " sold (billed) "
 " produced per ton of coal m³
 Number of customers served

23.849.39
 5.334.00
 47.210
 24.468
 655
 936

Compagnia Meridionale del Gas

Ann. 2GAS WORK NOCERA INTERIOREDEPRECIATIONDistribution plants

Canalizations	243.337.03	3%	73.001.10	
Consumers tapping	54.131.09	3%	1.623.93	
Meters	149.403.24	10%	14.940.32	
Furniture and utensils	<u>5.402.60</u>	3%	<u>162.06</u>	89.727.41

Concessions	1.035.606.07	1/23	<u>45.026.35</u>	
-------------	--------------	------	------------------	--

134.753.76

Compagnia Meridionale del Gas

Annexed 3DESCRIPTION OF COMPAGNIA MERIDIONALE GAS AND BOARD OF DIRECTORS

The COMPAGNIA MERIDIONALE GAS, located in Naples, via Oberdan, 32, was created on May 15th 1887, under the hand and seal of Francesco Scotti di Uccio, public Notary.

The stock capital is of Lit. 24.000.000, divided into 96.000 shares of Lit. 250 each, out of which 31.600 entirely paid, and 64.400 paid for 5/10.

Duration of Company: 31st dec. 1970.

The Company is managed by the following Board of Directors:

- Consato Ing. Giuseppe	Chairman
- Spadafora Prin. pe Dott. Michele	Attendant chairman
- Arcuri Di Marco Avv. Vincenzo	Director
- Ippolito Prof. Ciroleone	"
- Marino Avv. Eduardo	"
- Miranda Ing. Carlo Alberto	"
- Padovani Prof. Carlo	"
- Tricomi Ing. Sero Bonaventura	"
- Forges Davanzati Rag. Mario	Effective trustee
- Romoli Rag. Alfredo Guido	" "
- Dell'Avalle Cav. Uff. Arnaldo	" "
- Grassini Rag. Giuseppe	Substitute trustee
- Schellenbrid Dott. Ugo	" "

NOTE: Ref. attached Letter of 7 June:

I renewed Ing. Martini &
our Letter of 1 May and reiterated
that this Sub-Commission will
take no action in connection with
plants in Italian Govt. Territory
until a report has been submitted
by the Director of Public Works. Ing.
Martini, therefore, approaches G. Tiziano.

H. N. S. 10 June 1944



COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

ANONIMA

SEDE IN NAPOLI

Capitale L. 24.000.000 - Versato L. 15.350.000

C. P. C. 38995

N. 42-1811 C/t

Napoli, 7 giugno 1944

Via Oberdan, 32

HEADQUARTERS

Allied Control Commission

Public Works and Utilities

Sub Commission

A.P.O. 394

Subject: Gas plant of Bari-Increase of gas rates

We beg to enclose herewith a report concerning the activity of our Company for the gas plant of Bari in the period January-February 1944; said report has been completed with all the figures that you have requested.

According to these figures, the loss per m³ of the gas sold in the above mentioned period, results:

Lit. 1.131.746.41 = Lit. 2.21 per m³
m³ 511.671

The production expense has been accounted on the base of new prize of coal, that was fixed by A.M.G. at the rate of L. 1200 per ton, excluding transportation into gas work.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

- Ann. 1) Report Jan. Febr.
2) Details of the depreciations
3) Description of the Company and board of Directors.

Oggetto: Aumento prezzo gas a Bari

Ci pregiamo trasmettervi, allegato, un rapporto concernente il nostro esercizio di Bari nel bimestre gennaio-febbraio 1944, corredato di tutte le notizie e dati richiesti.

Risulta da questi dati che la perdita per mc. di gas venduto nel predetto periodo è:

L. 1.131.746.41 = L. 2.21 per mc.
mc. 511.671

Nelle spese di produzione è stato tenuto conto del nuovo prezzo del fossile fissato dall'A.M.G. in L. 1.200. = per tonnellata oltre il trasporto in officina.

COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Il Direttore

- All. 1) Relazione genn. febr.
2) Dettaglio ammortamenti
3) Descrizione della Compagnia e lista Consiglieri.

3971

Compagnia Meridionale del Gas

Ann. 1GAS PLANT OF BARI

Bimestrial report January - February 1944

Name of Company: COMPAGNIA MERIDIONALE DEL GAS

Territory served: Bari

Statement for period from: January 1st to February 29th

Billing periods: January - April

Income

Sale of gas	504.646.79	
" " by products	336.736.80	
Meter charge	33.048.40	
Other revenues: Miscellaneous	<u>9.690.00</u>	884.121.99

Production expense:

Coal	1.116.137.65
Other materials	87.978.00
Production Labor	168.828.85
Miscellaneous	<u>5.762.30</u>
Sub total	<u>1.378.706.80</u>

Distribution expense:

Labor	168.828.85
Material	11.232.05
Meter services: Labor	15.000.00
material	-
Miscellaneous	<u>26.537.90</u>
Sub total	<u>221.598.80</u>

General expense:

Salaries of officers	31.280.42
" office Personal	78.948.02
Postage	-
Supplies	63.069.10
Other expense	<u>77.548.07</u>
Sub total	<u>250.845.61</u>

Total operating expense

1.851.151.21

Net loss

967.029.22

3979

Compagnia Meridionale del Gas

follows 1 ann.

Net loss 967.029.22

Overhead expenses:

Depreciation: equipment	47.514.44
" distribution system	35.958.30
" other	1.003.48
Taxes	20.015.97
Interest on loans	60.225.00
" " bonds	-

Total overhead expenses 164.717.19Net loss from operation 1.131.746.41
*****Statistics

Total billing (gas	504.646.79
(meter charge	33.048.40
Gas manufactured m ³	556.120
" sold (billed) "	511.671
" produced per ton of coal "	628
Number of customers served	5.892

Compagnia Meridionale del Gas

Ann. 2GAS WORK BARIDEPRECIATIONProduction plants

Immovebles	620.875.27	5%	31.043.76	
Gas works	2.216.631.82	10%	221.663.18	
Gasometers	<u>925.138.40</u>	3.50%	<u>32.379.84</u>	285.086.78

Distribution plants

Canalizations	2.580.177.30	3%	77.405.31	
Consumers tappings	815.492.48	3%	24.464.77	
Meters	1.137.686.18	10%	113.768.61	
Utensils and furniture	<u>3.704.00</u>	3%	<u>111.12</u>	215.749.81
Concessions	138.880.90	1/23	<u>6.020.90</u>	<u>6.020.90</u>
				506.857.49

Compagnia Meridionale del Gas

Annexed 3DESCRIPTION OF COMPAGNIA MERIDIONALE GAS AND BOARD OF DIRECTORS

The COMPAGNIA MERIDIONALE GAS, located in Naples, via Oberdan, 32, was created on May 15th 1887, under the hand and seal of Francesco Scotti di Uccio, public Notary.

The stock capital is of Lit. 24.000.000, divided into 96.000 shares of Lit. 250 each, out of which 31.600 entirely paid, and 64.400 paid for 5/10.

Duration of Company: 31st dec. 1970.

The Company is managed by the following Board of Directors:

- Cenzato Ing. Giuseppe	Chairman
- Spadafora Prin. pe Dott. Michele	Attendant chairman
- Arcuri Di Marco Avv. Vincenzo	Director
- Ippolito Prof. Girolamo	"
- Marino Avv. Eduardo	"
- Miranda Ing. Carlo Alberto	"
- Padovani Prof. Carlo	"
- Tricomi Ing. Saro Bonaventura	"
- Forges Davanzati Rag. Mario	Effective trustee
- Romoli Rag. Alfredo Guido	" "
- Dell'Avalle Cav. Uff. Arnaldo	" "
- Grazzini Rag. Giuseppe	Substitute trustee
- Schellembriè Dott. Ugo	" "

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

WAH/lp
18

ACC/065/PWU

29 May 1944

Subject: Gas Rates

To : Compagnia Napoletana d'Illuminazione
a Scaldamento col Gas.

1. We have carefully reviewed the data which you have submitted to us in connection with your application to increase Gas rates, and have arrived at the following conclusion.

2. You are authorized to add a temporary surcharge of not exceed five-hundred per cent (500%) to all consumer's bills.

3. The surcharge will not apply to taxes collected from the consumer.

4. The surcharge may be added to all bills rendered for gas sold since Jan. 1st.

5. The surcharge may be applied as a separate addition to the total amount of all bills for Gas (excluding taxes) or, it may be applied directly to the various component parts of the basic rates, it being understood that the basic rates remain unaltered and no increase in the meter charge is to be made.

6. A notice must be delivered to consumers with all bills, reading approximately as follows:

"Included in this bill is a temporary surcharge of 500%. This surcharge has been authorized on the request of the Company in order to enable them to meet increased operating costs of the present emergency period."

7. Inasmuch as this action has been authorized in compliance with your request for additional revenues, under no conditions shall any statement be made to your customers that the application of the surcharge has been ordered by the Allied Control Commission or the Allied Military Government.

14
8. You will please send to this Sub-Commission an advance copy of a typical bill, with a copy of the notice referred to.

c.c. to: Minist. lavori Pubblici.
Regional Commissioner Reg. III
Economic Section ACC.
File. ✓
P.B.S. Base Purchasing Agent.

L.A. JENNY
Lt-Colonel, C.E.
Director.

3965

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

WAH/lp

27 May 1944

Subject: Naples Gas Co.

To : Lt-Col. W.M. Lapper.

1. The Naples Gas Co. has submitted their operating statement which is attached.

2. The Company is now in a serious financial condition. It has supplied gas at the old rate with coal being increased from 257 to 1200 lire per ton.

3. While I do not agree with the method of computation used by the Company I believe a justification exists for a surcharge of the 500% recommended in letter of 20/5/44.

4. Bills since Jan. 1st have been rendered with the notation that a surcharge would be billed latter therefore, as the computations are based on Jan. Feb. figures the surcharge should be retroactive to Jan. to ~~cover~~ accrued deficit.

5. The representative of the Company will be in to see you Monday at 11 AM.

Walter A. Hitchcock
Major, C.B.

3964

OPERATING STATEMENT

Jan. and Feb. 1944

Income

Sale of Gas	1,312.249	
Meter Charge	152.345	
Other Revenue	<u>12.818</u>	
Total Income		1,477.412

Expenses

Production	2,249.425	
Distribution	1,392.996	
General	1,761.221	
Taxes	203.777	
Interest	<u>93.420</u>	
Total Expenses		5,700.839
Deficit		4,223.427

Estimate cost for M³ of Gas.

Based on operating expense Jan. and Feb. $\frac{5700839}{1749000} = \text{L. } 3.21$

Adjustment in price of coal $\frac{118412 \times 1043}{1749000} = .71$

Pay roll	<u>.55</u>	
New rate	4.47	M ³
Old Rate	.76	
% surcharge	500	

3962

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

WAH/lp

20 May 1944

Subject: Naples Gas Co.

To : Lt-Col. W.M. Lapper.

1. The Naples Gas Co. petitioned for a rate increase on 29 Jan. and a report on the company was completed by Major Irving on March 21.
2. The rate increase of 450% was recommended but after sending in the report no action to date has been taken.
3. This company cannot continue to operate on the present rate and in view of the fact that the delay in the increase was abnormal I recommend that a 500% surcharge be authorized to become effective immediately upon release by us preferably May 22.

W.A. Hitchcock
Major C.E.

3961

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394.

WAV/af

ACC/OCU/PWU

18 May 1944.

Subject: Application for Rate Increase of
Municipal Gas Co. - Palermo -

To : Lt. Col. C. P. Bolick,
Chief, T.C.U.P.W. Division, Region I.

The application for an increase in rate must be made to the Director General of Public Works, Signore Camillo Tizzano, Naples. When a rate increase is recommended by him, the P. W. & U. Sub-Commission will later examine the recommendation, and endorse or otherwise.

In order to facilitate this, it is suggested that the Company file with this Sub-Commission a copy of its petition and attach thereto a copy of its financial statement for years 1941, 1942, 1943 and its operating statement for the same period. The P. W. & U. Sub-Commission also will need the actual results of operations showing detail of income and expense for the period from 1 January 1944 to end of April 1944.

A copy of the form of report to the P. W. & U. is attached.

W. M. LAPPER,
Lt. Colonel,
Chief El. & Adm. Div.

3960

ALLIED CONTROL COMMISSION
SICILY REGION HQ.
APO 394

CPE/mm

065
Rev.
15

11 May 1944

In reply
refer to: RTC 463.1 (Gas)

Subject : Application for Rate Increase.

To : Public Works and Utilities Sub - Commission.

1. Reference attached letter from Azienda Municipale del Gas di Palermo.

2. The attached letter is a request for increase in Gas rates to Consumers in Palermo.

3. The request was submitted 11 May 44 by Eng. Di Marco and is forwarded for your consideration.

For the Regional Commissioner:

C.P. Bolick.
C.P. BOLICK
Lt. Col., F.A.
Chief, T.C.U.P.W.
Division.

1 Incl:

Incl. 1 - Letter Azienda Municipale del Gas - 11/5/44.

3359

Azienda Municipale del Gas
DI
PALERMO

OFFICINA S. ERASMO
TELEFONI { 18-800 OFFICINA-MAGAZZINO
19-201 UFFICI TECNICI
14-289 UFFICIO VENDITA

PALERMO, 11 Maggio 1944.-
VIA SIRACUSA, 1

N. 949-XIII-1-A

Spett. GOVERNO MILITARE ALLEATO
COMANDO A.C.C.

P A L E R M O .-

e per conoscenza :

a S.E. L'ALTO COMMISSARIO PER LA SICILIA

a S.E. IL PREFETTO

al Signor SINDACO

P A L E R M O .-

Mi onoro trasmettere a codesto Spett. Ufficio la richiesta di aggiornamento dei prezzi, per il gas e sottoprodotti, da applicare con la ripresa attività dell'Azienda Municipale del Gas, con preghiera di un esame benevole ed obbiettivo e di sollecito riscontro.-

Con osservanza.-

IL DIRETTORE



3958

Azienda Municipale del Gas
DI
PALERMO

OFFICINA S. ERASMO

TELEFONI { 18-800 OFFICINA-MAGAZZINO
19-201 UFFICI TECNICI
14-229 UFFICIO VENDITA

PALERMO, 10 Maggio 1944.-
VIA SIRACUSA, 1

N.

RICHIESTA DI AGGIORNAMENTO DEI PREZZI DI VENDITA DEL GAS E SOTTOPRODOTTI IN ARMONIA AL MAGGIOR COSTO DELLA MANODOPERA - DELLE MATERIE PRIME (DEL FOSSILE IN ISPECIAL MODO) - DEI TRASPORTI E DELLE SPESE GENERALI.-

Nello specchio allegato sono elencate le voci principali inerenti al prezzo di costo del carbone, discarica e trasporto per la valutazione del prezzo di vendita del coke e del gas; dell'acido solforico, per la valutazione del prezzo di vendita del solfato ammonico; e dell'olio di lavaggio per la valutazione del prezzo di vendita del benzolo.-

Si omette di far presente le maggiorazioni sul costo della manodopera, sulle scorte in genere e sulle spese generali perchè perfettamente note.-

Le analisi dei prezzi sono fatte per il solfato ammonico e per il benzolo in base al costo attuale delle materie prime e della manodopera, mentre per il coke, il catrame e il gas si sono applicati i rapporti presistenti al blocco prezzi 1939.-

DETERMINAZIONE DEL PREZZO DI VENDITA DEL COKE :

Nel 1939 il costo del fossile posto Officina era di L. 162,30 per tonn. -

Il coke nello stesso anno veniva venduto al prezzo di L. 384,85 per tonn. -

Il rapporto è determinato da $\frac{384,85}{162,30} = 1,75$
applicando lo stesso rapporto al prezzo di costo attuale del fossile si ha

$$1225 \times 1,75 = \underline{\underline{L. 2143,75}}$$

./..

- 2 -

DETERMINAZIONE DEL PREZZO DI VENDITA DEL CATRAME =

Nel 1939 il costo del fossile posto Officina era di L. 162,30 per tonn. -

La fornitura effettuata oggi è al prezzo di L. 1225 per Tonn.-

Il rapporto è determinato da $\frac{1225}{162,30} = 7,54$

Applicando lo stesso rapporto esistente fra la materia prima si ha

$$L. 203,25 \times 7,54 = \underline{\underline{1532,50}}$$

DETERMINAZIONE DEL PREZZO DI VENDITA DEL SOLFATO AMMONICO :

Consumo di H_2S 0,186 % in peso del solfato prodotto

$$L. 7000 \times 0,86 =$$

L. 6020.--

Consumo di vapore cinque volte in peso del solfato prodotto - Costo del vapore 1/7 del prezzo del coke, donde

$$\frac{5}{7} \text{ T. } 0,714 \times L. 2143,75 = " 1530,65$$

Consumo di acqua mc. 5 a L. 0,70 =

" 3,50

Manodopera in base alla potenzialità dello impianto di 1 T. nelle 24 ore :

3 turni di un operaio (media) x L. 90

" 270.--

Manutenzione

" 45,85

Ammortamenti

" 80.--

Totale

L. 77950,00

3956

- 3 -

DETERMINAZIONE DEL PREZZO DI VENDITA DEL BENZOLO :

Il consumo di olio di lavaggio il 20 % in peso del benzolo prodotto.-

Kg. 200 a L. 8000	L. 1600.--
Consumo di vapore dieci volte in peso del benzolo prodotto - Costo del vapore 1/7 del prezzo del coke, donde :	
$\frac{10}{7} = T. 1,428 \times L. 2143,75 =$	" 3061,30
Consumo di acqua mc. 10 a L. 0,70	" 7.--
Manodopera : con l'assegnazione di T. 50 giornalieri di fossile si possono produrre (data la scarsa efficienza del nostro impianto) T. 0,200 di benzolo - Per ogni tonnellata occorrono quindi cinque giornate pari a 15 turni di operaio (media) x L.90	" 1350.--
Manutenzione	" 131,70
Ammortamenti	" 400.--
Totale	<u>L. 6550,00</u>

DETERMINAZIONE DEL PREZZO DI VENDITA DEL COKE :

Poichè un'analisi di costo sarebbe troppo complicata intervenendo nella valutazione la resa del fossile e le perdite nella rete (che in questo periodo iniziale di ripresa si prevedono alquanto elevate di seguito agli enormi danni causati dai bombardamenti) l'ammortamento dei forni e di tutti i macchinari e apparecchi di depurazione e dei gasometri, lo accantonamento per la rimonta dei forni, la manutenzione degli stessi, di tutto il mac-

3993

chinario di officina e dei gascometri, la manutenzione della rete di distribuzione nonché la manodopera e le spese di amministrazione (impiegati, spese generali, tasse di gestione ecc.) si ritiene di applicare lo stesso rapporto di aumento del fossile dal 1939 al 1944 (vedi determinazione prezzo carbone) e allora si ha

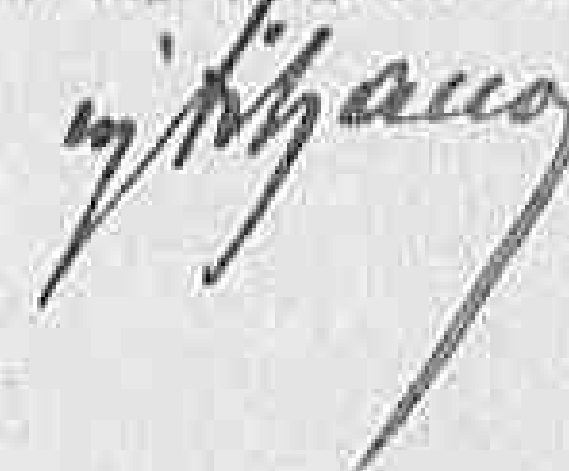
$$L. 0,885 \times 7,54 = \underline{\underline{L. 6,673}}$$

Poichè questo prezzo potrebbe essere ritoccato fra qualche mese, non appena sarà possibile avere una maggiore disponibilità di gas per la vendita, dovuta a due fattori fondamentali e precisamente: il primo alla riduzione delle perdite che si prevedono in rete e che ridurranno con ogni mezzo fino a portarle alla fine del prossimo trimestre ad un valore percentuale inferiore al 20 (mentre in atto supereranno il 30) - il secondo poichè si spera per l'avvenire su forniture di carbone migliori dell'attuale, che ha dato all'analisi soltanto il 19 % di materie volatili anzichè il 33/34 % che dovrebbe dare un buon carbone da gas.-

In previsione di questi due fattori il prezzo di vendita del gas ricavato c/a/ può essere ridotto a L. 6 per mc.-

IL DIRETTORE

(Dot. Ing. Luigi Di Macco)



MATERIE PRIME PRINCIPALI - TRASPORTI - SCORTE E SOTTOPRODOTTI -	PREZZI 1939	PREZZI DI COSTO 1944	Prezzi che si richie- dono p. la vendita del la produz.	N O T E	3953
Fossile da gas su piroscalo per Tonn. L.	142	63	1200		
Discarica fossile per Tonn. "	12	42			
Trasporto fossile banchina Officina per Tonn.	5	20			
Ammucchiamento fossile per Tonn. "	2	05	25		
Fossile da gas posto Officina per T. L.	162	30	1225		prop. 7,54
Coke per Tonn. L.	284	85	=	2143 75	" 7,52
Catrame per Tonn. "	203	25	=	1532 50	" 7,54
Acido solforico a 66° Bè per Tonn. "	613	20	7000	= =	" 11,41
Solfato ammonico per Tonn. "	1000	==	==	7950 =	" 7,95
Olio di lavaggio per Tonn. "	1077	90	8000 =	= =	" 7,42
Benzolo (medio sulle analisi) per T. "	872	10	= =	6550 =	" 7,51
Gas per mc.	0	885	= =	6 =	" 6,78

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

WHH/3p

1 May 1944

To : Compagnia Meridionale del Gas - Via Roma 123 - Naples -

Before an approval of a new rate for the Castellammare Plant can be made by this Commission, it is necessary that your company file with us a certified report of your operations in the form attached for the period Jan. 1 to March 31 incl. This report must show actual receipts and expenditures and a separate report attached showing any normal expense which, due to present conditions, the company has deferred.

In the cases of those plants in areas outside of the district under military control, the request for increases must be submitted to the Director of Public Works (Mr. Cavillo Tiziano) Salerno. Upon recommendations of a new rate by that department we will review it and make our recommendations. This will necessitate your filing requests for Bari and Nocera Inferiore first with the Director of Public Works as above. Certified statements as prepared for the Castellammare plant must accompany the application to Salerno. It is suggested that a copy of these statement be forwarded also to this subcommission when application is made.

John E. Leboon
Lt-Col. U.S.A.

3952

PERIODIC OR MONTHLY REPORT
GAS COMPANIES

Name of Company
Territory Served
Statement for Period from to
Billing periods
Cash on hand at end of this billing period L.....

Income: Sale of Gas

" " By products

Meter charges

Other revenues	}	1. Interest
		2. Dividends
		3. Miscellaneous

Total Income

Production Expense:

Coal

Other Materials

Production Labor

Equipment repair: labor

" " materials

Miscellaneous

Sub-Total (Production
Expense)

Distribution Expense:

Mains: Labor

" Material

Meters Services: Labor

" " Material

Miscellaneous

Sub-Total (Production
Expense)

3951

General Expense:

Salaries of Officers
 " Office Personnel
 Postage
 Supplies
 Other Expense

Sub-Total (General
 Expense)

Total operating Expense

Net Income from operations
 for the period

Overhead Expenses:

Depreciation, equipment
 Depreciation, distribution System
 Depreciation, other
 Taxes
 Interest on loans
 " " bonds

Total overhead Expense

Net Income from Operations
 for the period

Statistical:

Total billing } Gas
 " } Meter charge
 " collection of current billing
 " " " past due "
 " past due present billing
 " " " previous "
 Total Gas Manufactured
 " " Sold (billed)
 " " produced per ton of coal
 Number of customers served.

3950

List on separate sheets all increases in salaries or wages giving old rate and new.

List below all items charged to depreciation in above statement and, also list separately all expenditures made for repairing damages due to the war.

List below all taxes paid or prorated for the current period.
List basis and to whom paid.

List all concessions and special discounts.

Submit, with original application only, a brief description of Company ~~and~~ list of names of Directors, Date and amount of outstanding bond issues, stock, and attach a copy of financial statement or annual report for each year since 1940.

3949

13 May 44

Castellanos has been requested
his trip postponed. No release
is allowed until
statement is received

W.H.
J.H.

ALLIED MILITARY GOVERNMENT
INTER OFFICE MEMO

From: _____

SUBJECT: Gas Rates

TO: Lt Col Halson

FILE No. _____

2416 194—

Will you obtain sworn statements from these
gas Co's at Bari and Castellammare
for the last 3 Billing Periods to be used
as a guide for allowing a surcharge.

Statement submitted
22 April 1948 in attached

3948

[Signature]

*Col. Hopper
To follow up
15/4*

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission

RFI/ecb

10

ACC/065/PWD

3 Apr. 44.

Subject: 21 March. Report by Director, P.W.&U. on Naples Gas Rates.

To : Lt.-Col. J.F. Labonn.

1. As instructed I have checked over the completed report as far as the data for which I have been responsible is concerned and report as follows:-

2. Page 1. Centre of page
"LIRE PER METRE" should read
"LIRE PER M³" as per my draft.

3. Page 6. After 2nd. Phase,
The "3rd. Phase" in my draft has been omitted without affecting the picture.

4. "The Estimated possible total production" differs from my draft but is a reasonable estimate except that the calorific standard (given in my draft as 3,200 calories) has been omitted.

4th. para. should read:
".....Dec 44. 120,000 cubic metres at 3,200 calories."

5. It is suggested that all typed matter should be returned to the originator for checking before onward transmission.

R.F. Irving

R.F. IRVING,
Major.

3947

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission

RFI/ecb

2A

ACC/065/PWU

4 Mar 44

Subject: Request for Rate Increase for Castellemare Gas Works.

To : Ing Alberto Martini,
Il Direttore della Compagnia Meridionale del Gas,
Via Roma 123, Napoli.

1. Ref your letter dated 3 Feb 44 to AG.
2. Inasmuch as your Gas Works at Castellemare are at present within the territorial boundary under the governmental responsibility of the King of Italy, your application for Gas Rates adjustment should be submitted directly to the Genio Civile of Salerno for transmittal to the Ministry of Public Works.
3. After the Italian Government have taken action, the matter will be submitted to this Sub-Commission for consideration.

L.A. JENNY,
Lt-Col., C.E.
Director.

Handwritten:
Lt Col Pappen to note as to procedure
Lt Col Raboon

Handwritten:
Pls. correct your Carbon and in the future direct them as outlined above as they should be told which Italian authority they are to deal with.

Handwritten:
NOTE

Handwritten:
R.A.J. 4/39/46

Handwritten notes:
This is a copy of the letter from the Genio Civile of Salerno to the Ministry of Public Works dated 10/1/44. The letter is in Italian and is signed by the Director of the Genio Civile of Salerno.

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works & Utilities Sub-Commission

ACC/065/PWU

2 March, 1944

Subject : Request for Rate Increase for Castellammare Gas Works.

TO : Ing. Alberto Martini
Il Direttore dell Compagnia Meridionale del Gas
Via Roma - 123.

1. Ref. your letter dated 13 Nov 44
2.
 - a. A map showing the area supplied as well as the pipe distribution system.
 - b. An itemised account by years of the income by categories from all sources for the years 1939, '40, '41, '42 and '43.
 - c. A financial balance sheet for each year as in 2b.
 - d. Capital structure details of Compagnia for each of years as in 2b.
 - e. Amounts of mortgage and bank loans outstanding for each of years as in 2b, by classes and rates of interest.
 - f. Number of employees in each principal department for each of years as in 2b.
 - g. Expenses in same detail as your letter of 9 Feb 44 for each of years as in 2b.
 - h. Quantity of coal purchased for each of years as in 2b.
 - i. Quantity of Gas made for each of years as in 2b.
 - j. Income by years for each of years as in 2b (in detail as to source)
 - k. Estimated quantity of coal required monthly, for the year commencing 1st March 44
 - l. Quantity of Gas to be made monthly for the year commencing 1st March 44.
 - m. Details of prices charged for gas and any discounts allowed for cash of years as in 2b.

*NOTE: Ing. A. Martini;
tell me that the letter
was NOT sent. It was replaced
by a different one. I have the
letter in my file.*

3945

8

n. Details of proposed future prices of gas and discounts to be allowed.

L. A. JENNY
Lt.Col., C.E.
Director.

3944

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
INDUSTRY & COMMERCE SUB-COMMISSION
APO 394

KGL/ejc

ACC/5072/IC

23 February 1944

SUBJECT: Rates for public utilities.

TO : Public Works and Utilities Sub-Commission

1. There is submitted for your consideration and action a letter and its translation from Signor Corbino, The Italian Undersecretary of State and Minister of Industry, Commerce and Labor with reference generally to the rates of public utilities in Italy and specifically to the request for increase in the gas rates in Taranto.

2. He suggests two possibilities for action by A.C.C.

a. A general authorization for an increase of public utility rates up to a maximum of 100% of the 1939 base with only an obligation to report to A.C.C. from time to time increases which have been authorized.

b. Specific authorizations by A.C.C. of each increase.

3. It is submitted that proposal (a) is not acceptable as it would give the Italian Government wide latitude in determining prices in this important field where price action is fully effective. We are writing Signor Corbino to that effect and telling him that the specific proposal for increase in gas rates at Taranto is being submitted to you.

W. P. Evans
W. P. EVANS,
Colonel - Director
Industry & Commerce
Sub-Commission.

3943

C O P Y

Vietri, 15 February 1944

TO: Allied Control Commission
Attn: Colonel Crump
-Salerno-

As the Commission already knows, many prices of public services, in Italy, are legally frozen at the level of 1936. This is the case for prices of drinking water, gas, light, telephones, etc.

For several years the Companies operating the above mentioned services, had requested a price revision which the Italian Government had refused in accordance with the freezing of goods and salaries, ~~and~~ freezing which during the last few months prior to the armistice began to undergo the first exceptions, without providing corresponding increases in prices of public services. But with the recent increases in salaries and wages, the condition of these Companies has become considerably more difficult, rendering them liable to losses which they cannot long bear, without incurring loss of their Company Capital.

The Allied Authorities have acknowledged the right of these Companies to obtain price increases, and that they have already done at Naples. Similar measures must be taken in the other provinces which are under the Administration of the Italian Government, and in regard to which, there are two possible solutions.

1) Either your Commission issue a general authorization to increase tariffs of public services up to a maximum of 100%, of the 1939 base with obligation of the Government to inform from time to time, the Commission of the increases which have been authorized.

2) ~~or~~ request authorization for each case.

If your Commission would choose the second solution, I like to print out at once the case of the National Gas Company, Taranto plant, which still sells gas at 1,05 Lire per cubic meter, the 1936 price, and which this Company would like to increase by 0,45 Lires, raising it to 1,50 Lires.

This Ministry is disposed to grant the requested increase.

Very truly yours,

The Undersecretary of State

/s/ Corbino

3942

C O P Y

15 FEB 10 11

Vietri S/M h febbraio 1944

Ministero dell'Industria del Commercio e del Lavoro

Servizio del Commercio

Divisione

N. di prot. 493/54

Risposta a nota

Allegati

ALLA COMMISSIONE ALLEATA DI CONTROLLO
ALL'ATTENZIONE DEL COL. GRUIPS A L E R N O
=====

OGGETTO

Com'è noto a codesta On.le Commissione molti prezzi di servizi pubblici in Italia sono da anni bloccati per legge al livello del 1936. Tale è il caso dei prezzi per fornitura di acqua potabile, gas, luce, telefoni, ecc.ecc.

Da parecchi anni le società esercenti dei predetti servizi avevano chiesto una revisione delle tariffe che il Governo aveva negata in corrispondenza del blocco dei prezzi delle merci e dei salari, blocco che però negli ultimi mesi anteriori all'armistizio aveva cominciato a subire le prime eccezioni, senza determinare corrispondenti aumenti nelle tariffe dei servizi pubblici. Ma con le recenti variazioni in aumento, apportate alla remunerazione del lavoro sugli stipendi e sui salari, la situazione delle società esercenti si è sensibilmente aggravata, esponendole a perdite che non potranno essere a lungo sopportate senza determinare la perdita del patrimonio sociale.

Le Autorità Alleate hanno di fatto riconosciuto il diritto delle società esercenti a tariffe ed in questo senso hanno già ope-

ALL'ATTENZIONE DEL COL. GRUP

S A L E R N O
=====

Risposta a nota

Allegati

OGGETTO

Com'è noto a codesta On.le Commissione molti prezzi di servizi pubblici in Italia sono da anni bloccati per legge al livello del 1936. Tale è il caso dei prezzi per fornitura di acqua potabile, gas, luce, telefoni, ecc. ecc.

Da parecchi anni le società esercenti dei predetti servizi avevano chiesto una revisione delle tariffe che il Governo aveva negata in corrispondenza del blocco dei prezzi delle merci e dei salari, blocco che però negli ultimi mesi anteriori all'armistizio aveva cominciato a subire le prime eccezioni, senza determinare corrispondenti aumenti nelle tariffe dei servizi pubblici. Ma con le recenti variazioni in aumento, apportate alla remunerazione del lavoro sugli stipendi e sui salari, la situazione delle società esercenti si è sensibilmente aggravata, esponendole a perdite che non potranno essere a lungo sopportate senza determinare la perdita del patrimonio sociale.

Le Autorità Alleate hanno di fatto riconosciuto il diritto delle società ad avere degli aumenti di tariffa ed in questo senso hanno già operato a Napoli. Analoghi provvedimenti si dovranno prendere nelle altre provincie che sono sotto l'amministrazione del Governo Italiano, rispetto alle quali si prospettano due possibili soluzioni, e cioè : **3941**

1°)- o codesta On.le Commissione dà un'autorizzazione generica ad aumentare le tariffe dei servizi pubblici fino al limite massimo del 100% sulla base del 1939, con impegno da parte del Governo di dare volta per volta notizia alla Commissione degli aumenti autorizzati;

2°)- o richiedere l'autorizzazione caso per caso.

Qualora codesta Commissione dovesse optare per la seconda forma, mi prego fin da questo momento segnalare il caso della Soc. Naz. Geometri, officine

./.

29
di Taranto, che vende tuttora il gas a L.I,05 il metro cubo, prezzo del 1936, e che la società vorrebbe aumentare di L.O,45, portandolo così a L.I,50.

Questo Ministero è favorevole a concedere il chiesto aumento.
Con distinti saluti.



IL SOTTOSEGRETARIO DI STATO

Lo Schiavo

HEADQUARTERS *File*
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
APO 394

RPI/ccb
2

ACC/065/PWU

28 Feb 44

Subject: Request for revision of gas rates by the
"Compagnia Napoletana del Gas".

To : Regional Commissioner, Region III.

1. I acknowledge the receipt of letter dated 24 Feb 44.
2. This matter has been receiving our attention during the past two weeks, arising out of which certain additional information has been called for.
3. On receipt of this we shall be in a position to make a definite recommendation promptly thereafter.

L.A. JENNY,
Lt-Col., C.E.
Director.

REC'D 23 FEB. 1944

665
flew

HEADQUARTERS
REGION 3, ALLIED MILITARY GOVERNMENT
APO 394, U.S. ARMY

G/dp

24 February 1944

SUBJECT : REQUEST FOR REVISION OF GAS RATES BY THE
"COMPAGNIA NAPOLETANA DEL GAS"

TO : REGIONAL COMMISSIONER - REGION 3 -

26798

1. In accordance with paragraph 2 of letter of 1 January 1944 from Headquarters - 15 Army Group - A.M.G. - Subject Administration - I am attaching the 21 January 1944 request for consideration of revised Gas tariffs for prompt consideration by higher Authority.

H. P. W. M. G. A. L.
Copy to A.C.C.
LESTER J. HENSLEY,
Lt. Col., C.E.,
T.C. & P.U. Section.

1st Ind.

DNB/cpr

HQ REGION 3, AMG, APO 394, U.S. Army, 25 February 1944.

TO: Public Works and Utilities Sub-Commission, A.C.C.

1. Approved.
2. Forwarded for consideration.

For the Regional Commissioner:

Douglas N. Batson
DOUGLAS N. BATSON,
1st Lt., CMF,
Actg Asst Adj Gen

3939

COMPAGNIA NAPOLETANA DEL GAS
VIA CHIAIA, 138
NAPOLI
IL PRESIDENTE

/a

4
Naples, 21st. February 1944

Hon. A. M. G.

Sect. Transp. Commun. Public Utilities

N A P L E S

Dear Sirs,

On the 29th. January last we addressed to your Hon. Command a request regarding an increase on the gas price.

We observe that since the October last up to day the economical situation of our Company has got ~~always~~ more worse as whilst on one side the expenses are continually and heavily growing on the other side the profits are enormously falling down.

Therefore, from this situation a dis-balance came up which we are unable to face any further as the financial funds of our Cash are entirely exhausted.

In view of the above, we would ask you to kindly authorize us, pending the approval of our request, to put in force the new tariff, save balance, after your ratification.

Yours faithfully,



3938

COMPAGNIA NAPOLETANA DEL GAS
VIA CHIAIA 138
NAPOLI

IL PRESIDENTE

/a

Napoli, 21 febbraio 1944

Spett. A. M. G.

Sez. Trasporti, Comunicazioni, Pubblica Utilità

N A P O L I

356

In data 29 scorso mese di gennaio, abbiamo inoltrato a codesto Spett. AM.G domanda volta ad ottenere l'aumento del prezzo del gas.

Rileviamo che dall'ottobre u.s. ad oggi la situazione economica della Compagnia è andata sempre più aggravandosi, perchè da una parte le spese hanno subito e subiscono continuamente un fortissimo aumento, mentre d'altra parte gli introiti sono enormemente diminuiti.

E' venuta, quindi, a crearsi uno sbilancio al quale non è possibile ulteriormente far fronte, non consentendoci lo stato delle nostre disponibilità di cassa che sono del tutto esaurite.

In vista di tanto, vi preghiamo vivamente di volerci autorizzare, in attesa dell'approvazione della nostra richiesta, ad applicare la nuova tariffa, salvo conguaglio, dopo la vostra ratifica.

E. Muri
3937

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
Public Works & Utilities Sub-Commission
APO 394

file 065
LAJ/efe

ACC/O62/PWU

20 February 1944

Subject: Form of presentation of Utility Rate Increase Reports.

To : Lt. Col. Lapper.
" " Laboon.

In presenting your analysis of rate increase requests the following form of presentation will be used so that all reports follow a uniform pattern.

1. A brief description of the property, what it is, where located, extent of property, locations of power plants, sub-stations or transformer stations, reservoirs, gas plants, etc. etc., size or capacity of such units and any other pertinent data that will help higher officials, who will review these reports, to obtain a quick picture of the size and relative importance of the property involved. (This should be in short form, not over 2 pages, and clearly written in a form so that "he who runs may read".)

2. Give names of all subsidiaries of such company, or, if the property covered is a subsidiary of some parent company, so state.

3. Give a quantitative outline of the production of such property, including all by-products, etc.

4. Capital Structure. First list the various bond issues in their respective priorities, if any priority exists, otherwise lowest interest bearing first and highest last, giving number of bonds outstanding, denominations and total sum in lire, then a grand total in lire of all bonds. Next list all outstanding stock, par value if any, and total sum, then a grand total in lire of all stock.

Following this, list all bank loans outstanding, amounts, interest rate to be paid, and monthly amortization, and amount of interest, and total of such monthly expense, chargeable to operating expenses.

5. Revenues. List all yearly revenues of whatever source and monthly averages, including sale of main product, by-products, interest received from investments, etc.
6. Operating Expenses. List all annual expenses chargeable to operation, with monthly averages, including purchase of power, materials, supplies, maintenance, labor amounts to be paid on loans, etc. (Lt. Cols. Lapper and Laboon will agree on a uniform sequence of these elements so that all reports follow the same pattern) (Make a statement that no depreciation or amortization is included)
7. Brief report of survey of property, highlights, condition, amount of destruction, % of capacity in operation, what should be done to increase capacity (if that is needed and is simple) efficiency of operation, inefficiency and waste, use of by-products or lack of use, with a brief analysis of simple remedies to improve output and consequent increase of revenues.
8. Recommendation. "A" Here first state (and restrict this to vital recommendations) things which must be done to improve plant and output. Then give a statement of revenues and adjusted expenses as you may consider these to be proper if expenses appear too high, then the annual deficit with monthly average.
 "B" State what the present rates are for the various classes of service and what they will have to be to merely meet monthly operating expenses, with percentages of increase.
 "C" State what these rates should be if 2% is allowed, then 4% on outstanding bond issues in addition to bare operating costs, and % of increase over present rates.

L.A. JENNY,
 Lt.Col., C.E.R.
 Director

cc Lt.Col. Rhodes.

3935

0796